



**2023/2114(INI)**

20.11.2023

# **MÓDOSÍTÁS**

## **1 - 481**

**Jelentéstervezet**

**Petras Auštrevičius, Pedro Silva Pereira**

(PE752.948v01-00)

Az uniós integráció elmélyítése a jövőbeli bővítésre tekintettel  
((2023/2114(INI))



**Módosítás 1**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre (EUSZ),

*Módosítás*

– tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre (EUSZ) **és különösen annak 49. cikkére,**

Or. es

**Módosítás 2**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre (EUSZ),

*Módosítás*

– tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre (EUSZ), **és különösen 3. cikkének (3) bekezdésére,**

Or. en

**Módosítás 3**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– **tekintettel az Európai Unióról szóló szerződés 48. cikkére,**

*Módosítás*

Or. en

**Módosítás 4**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Unió  
működéséről szóló szerződésre (EUMSZ),

*Módosítás*

*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

**Módosítás 5**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az 1993. június 21–22-i  
koppenhágai Európai Tanács elnökségi  
következtetéseire, más néven a  
koppenhágai kritériumokra,*

Or. en

**Módosítás 6**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a ventotenei  
kiáltványra<sup>1a</sup>,*

---

*1a*

*[https://www.cvce.eu/content/publication/1997/10/13/316aa96c-e7ff-4b9e-b43a-958e96afbecc/publishable\\_en.pdf](https://www.cvce.eu/content/publication/1997/10/13/316aa96c-e7ff-4b9e-b43a-958e96afbecc/publishable_en.pdf)*

**Módosítás 7**  
**Nikos Papandreou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Tanács 2006.  
decemberi következtetéseire,*

**Módosítás 8**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Általános Ügyek  
Tanácsának 1997. április 29–30-i  
következtetéseire, amelyekben  
feltételelességi elv érvényesítését  
szorgalmazza a nyugat-balkáni régió  
országaival fenntartott kapcsolatokra  
vonatkozó egységes európai uniós  
stratégia kialakítása során,*

**Módosítás 9**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Unió Alapjogi Chartájára (a továbbiakban: a Charta),*

Or. en

**Módosítás 10**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az emberi jogok és alapvető szabadságok védelméről szóló európai egyezményre (EJEE),*

Or. en

**Módosítás 11**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 d bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az ENSZ Közgyűlésének a 2030-ig tartó időszakra vonatkozó fenntartható fejlesztési menetrendről szóló, 2015. szeptember 25-i A/RES/70/1. sz. határozatára,*

Or. en

**Módosítás 12**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 e bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európa jövőjéről szóló, 2022. május 9-i konferencia végeredményéről szóló jelentésre<sup>2a</sup>,*

---

*2a*

*<https://www.europarl.europa.eu/resources/library/media/20220509RES29121/20220509RES29121.pdf>*

Or. en

### **Módosítás 13**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a „Hiteles bővítési perspektíva a Nyugat-Balkánra vonatkozóan és fokozott uniós szerepvállalás a Nyugat-Balkánnal” című, 2018. februári európai bizottsági stratégiára,*

Or. en

### **Módosítás 14**

**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európa jövőjéről szóló konferencia következtetéseinek nyomán követéséről szóló, 2022. május 4-i állásfoglalására,*

**Módosítás 15**  
**Nikos Papandreou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Tanács 2020. márciusi következtetéseire,*

Or. en

**Módosítás 16**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a témával kapcsolatos korábbi állásfoglalásaira, különösen az Észak-Macedóniával és Albániával folytatandó csatlakozási tárgyalások megkezdéséről szóló, 2019. október 24-i állásfoglalásra, a Tanácshoz, a Bizottsághoz és a Bizottság alelnökéhez / az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjéhez intézett, a Nyugat-Balkánra vonatkozó, 2020. június 19-i ajánlására, a 2020. évi csúcstalálkozót követően, valamint a Koszovóról, Szerbiáról, Albániáról, Bosznia-Hercegovináról és Montenegróról szóló 2022. évi éves bizottsági jelentésekről szóló állásfoglalásaira,*

Or. en



**Módosítás 17**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel az Európa jövőjéről szóló konferencia következtetéseiről szóló, 2022. május 9-i jelentésre,*

Or. en

**Módosítás 18**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel „A csatlakozási folyamat javítása – hiteles uniós perspektíva a Nyugat-Balkán számára” című, 2020. február 5-i bizottsági közleményre (COM(2020)0057),*

Or. en

**Módosítás 19**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 d bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel az értékek és a szabályokon alapuló páneurópai együttműködés előmozdításáról és a megerősített Európa Tanács támogatásáról szóló, 2020. júliusi tanácsi*

*következtetésekre,*

Or. en

**Módosítás 20**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 e bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Előcsatlakozási  
Támogatási Eszköz (IPA III)  
létrehozásáról szóló, 2021. szeptember 15-  
i (EU) 2021/1529 európai parlamenti és  
tanácsi rendeletre,*

Or. en

**Módosítás 21**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 f bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai  
Számvevőszék „A nyugat-balkáni  
országok jogállamiságához nyújtott uniós  
támogatás: a törekvések ellenére nem  
szűntek meg egyes alapvető problémák”  
című, 2022. január 10-i 01/2022. sz.  
különjelentésére,*

Or. en

**Módosítás 22**

**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
4 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Szerződések felülvizsgálatára irányuló konvent létrehozására irányuló felhívásról szóló, 2022. június 9-i állásfoglalására*<sup>2</sup>,

*törölve*

---

<sup>2</sup> HL C 493., 2022.12.27., 130. o.

Or. en

**Módosítás 23  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
4 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Alkotmányügyi Bizottságnak az Európai Parlament Szerződések módosítására irányuló javaslatairól szóló jelentésére (A9-0337/2023),*

Or. en

**Módosítás 24  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
4 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Alkotmányügyi Bizottságnak az uniós jog elsőbbsége elvének végrehajtásáról szóló jelentésére (A9-0341/2023),*

Or. en

**Módosítás 25**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Tanács 2022. június 23–24-i és 2023. június 29–30-i üléseinek következtetéseire,

*Módosítás*

– tekintettel az Európai Tanács 2022. június 23–24-i, 2023. június 29–30-i, **2023. október 26–27-i és 2023. december 14–15-i** üléseinek következtetéseire,

Or. en

**Módosítás 26**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Tanács 2013. november 8-i üléseinek következtetéseire,

*Módosítás*

– **tekintettel az Európai Bizottság 2013. november 8-i uniós bővítési csomagjára,**

Or. en

**Módosítás 27**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

– tekintettel az Európai Tanács 2022. február 2-i üléseinek következtetéseire,

*Módosítás*

– **tekintettel az Európai Bizottság Ukrajna uniós vívmányokhoz való igazodásáról szóló, 2023. február 2-i elemző jelentésére, az Európai Bizottság Moldova uniós vívmányokhoz való igazodásáról szóló, 2023. február 2-i elemző jelentésére, továbbá az Európai**

*Bizottság Grúzia uniós vívmányokhoz való igazodásáról szóló, 2023. február 2-i elemző jelentésére,*

Or. en

**Módosítás 28**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az EU Albániával kötött, 2009. április 1-jei társulási megállapodására, Bosznia és Hercegovinával kötött, 2015. június 1-jei társulási megállapodására, Grúziával kötött, 2016. július 1-jei társulási megállapodására, Koszovóval kötött, 2016. április 1-jei társulási megállapodására, Moldovával kötött, 2016. július 1-jei társulási megállapodására, Montenegróval kötött, 2010. május 1-i társulási megállapodására, Észak-Macedóniával kötött, 2004. április 1-i társulási megállapodására, Szerbiával kötött, 2013. szeptember 1-i társulási megállapodására, Törökországgal kötött, 1964. december 1-i társulási megállapodására, valamint az Ukrajnával kötött, 2017. szeptember 1-i társulási megállapodására,*

Or. en

**Módosítás 29**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Parlament Szerződések módosítására irányuló javaslatairól szóló, 2023. xx. yy-i állásfoglalására,*

Or. en

**Módosítás 30**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Moldova EU-ba vezető útjának mérlegéről szóló, 2023. október 5-i állásfoglalására,*

Or. en

**Módosítás 31**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európa jövőjéről szóló konferencia végeredményéről szóló jelentésre,*

Or. en

**Módosítás 32**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az uniós szerződésben foglalt áthidaló klauzulák végrehajtásáról szóló, 2023. július 11-i állásfoglalására*<sup>5</sup>,

*törölve*

---

<sup>5</sup> *Elfogadott szövegek, P9\_TA(2023)0269.*

Or. fr

**Módosítás 33**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az uniós szerződésben foglalt áthidaló klauzulák végrehajtásáról szóló, 2023. július 11-i állásfoglalására*<sup>5</sup>,

*törölve*

---

<sup>5</sup> *Elfogadott szövegek, P9\_TA(2023)0269.*

Or. es

**Módosítás 34**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bevezető hivatkozás**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az uniós szerződésben foglalt áthidaló klauzulák végrehajtásáról szóló, 2023. július 11-i állásfoglalására*<sup>5</sup>,

*törölve*

---

<sup>5</sup> *Elfogadott szövegek, P9\_TA(2023)0269.*

Or. en

**Módosítás 35**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Tanácshoz, a Bizottsághoz és a Bizottság alelnökéhez/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjéhez intézett, az új uniós bővítési stratégiára vonatkozó, 2022. november 23-i ajánlására,*

Or. en

**Módosítás 36**  
**Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az EU bővítési politikájáról szóló 2023. évi európai bizottsági közleményre,*

Or. en

**Módosítás 37**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Bizottság 2022. október 12-i bővítési csomagjára,*

Or. en



**Módosítás 38**  
**Pedro Silva Pereira**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Bizottság  
2023. évi bővítési csomagjára,*

Or. en

**Módosítás 39**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Ukrajna, a Moldovai  
Köztársaság és Grúzia uniós tagjelölt  
státuszáról szóló, 2022. június 23-i  
állásfoglalására,*

Or. en

**Módosítás 40**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Bizottság 2023.  
november 8-i 2023. évi banki csomagjára,*

Or. en

**Módosítás 41**  
**Pedro Silva Pereira**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az EU bővítési politikájáról szóló 2023. évi közleményre,*

Or. en

**Módosítás 42  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Régiók Bizottságának a 2022. évi bővítési csomagról szóló, 2022. július 5–6-i véleményére,*

Or. en

**Módosítás 43  
Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európa jövőjéről szóló konferencia záró ajánlásaira,*

Or. en

**Módosítás 44  
Pedro Silva Pereira**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 c bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközre;*

Or. en

**Módosítás 45**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 d bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Régiók Bizottsága elnökének a Bizottság 2023. évi bővítési csomagjáról szóló, 2023. november 8-i nyilatkozatára,*

Or. en

**Módosítás 46**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 e bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Jacques Delors Központnak az EU 21. század számára történő megreformálásáról és bővítéséről szóló, 2023. szeptember 19-i jelentésére<sup>3a</sup>,*

---

<sup>3a</sup> <https://www.auswaertiges-amt.de/blob/2617206/4d0e0010ffcd8c0079e21329bbbb3332/230919-rfaa-deu-fra-bericht-data.pdf>

Or. en

**Módosítás 47**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 f bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel az Ukrajna-eszköz létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló bizottsági javaslatához fűzött, 2023. október 17-i módosításaira (P9\_TA(2023)0363),*

Or. en

**Módosítás 48**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 g bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel a Régiók Bizottságának a helyi és regionális önkormányzatok Ukrajna újjáépítésében való részvételének kihívásairól és lehetőségeiről szóló, 2022. évi jelentésére,*

Or. en

**Módosítás 49**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 h bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

- *tekintettel a Régiók Bizottságának a tagjelölt és potenciális tagjelölt országok helyi és regionális önkormányzatai számára elérhető uniós pénzügyi támogatásról szóló, 2018. évi jelentésére,*

**Módosítás 50**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 i bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a kohézió Európában  
2050-ig tárgyú, 2022. február 9-i  
bizottsági jelentésre,*

**Módosítás 51**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 j bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a kohéziós szövetségnek  
a kohéziós politika jövőjéről szóló, 2022.  
októberi közös nyilatkozatára<sup>5a</sup>,*

---

*5a*

*[https://cor.europa.eu/en/engage/Documents/2022%20CohesionAlliance\\_Declaration.pdf](https://cor.europa.eu/en/engage/Documents/2022%20CohesionAlliance_Declaration.pdf)*

**Módosítás 52**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 k bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak az európai uniós csatlakozási folyamat átláthatóságának és befogadó jellegének fokozásáról szóló, 2014. július 10-i véleményére (REX/401-EESC-2014-1609),*

Or. en

**Módosítás 53**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 l bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Unióban biztosítandó megfelelő minimálbérékről szóló, 2022. október 19-i (EU) 2022/2041 európai parlamenti és tanácsi irányelvre,*

Or. en

**Módosítás 54**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 m bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a belső piaci médiaszolgáltatások közös keretének létrehozásáról szóló rendeletre irányuló javaslathoz fűzött, 2023. október 3-i módosításaira (P9\_TA(2023)0336),*

Or. en

**Módosítás 55**  
**Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
9 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a nyugat-balkáni új  
növekedési tervre;*

Or. en

**Módosítás 56  
Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel a Nyugat-balkáni  
Reform- és Növekedéstámogató Eszköz  
létrehozásáról szóló európai parlamenti és  
tanácsi rendeletre,*

Or. en

**Módosítás 57  
Helmut Scholz  
az Alkotmányügyi Bizottság nevében  
Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Tanács  
2003. június 19–20-i következtetéseire és a  
Nyugat-Balkánra vonatkozó szaloniki  
cselekvési programra,*

Or. en

**Módosítás 58**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács,  
Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 a bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európai Bizottság  
által 2023. november 8-án elfogadott  
bővítési csomagra,*

Or. en

**Módosítás 59  
Helmut Scholz  
az Alkotmányügyi Bizottság nevében  
Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel „A csatlakozási  
folyamat javítása – hiteles uniós  
perspektíva a Nyugat-Balkán számára”  
című, 2020. február 5-i bizottsági  
közleményre (COM(2020)0057),*

Or. en

**Módosítás 60  
Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács,  
Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 b bevezető hivatkozás (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

– *tekintettel az Európa jövőjéről  
szóló konferencia végeredményéről szóló,  
2022. május 9-i jelentésre,*



**Módosítás 61**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel *ezek* a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel *a közelmúltban* Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

*Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország (*Montenegró, Szerbia, Észak-Macedónia, Albánia, Bosznia-Hercegovina, Törökország, Moldova és Ukrajna*) közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; *mivel Koszovó és Grúzia potenciális tagjelöltnek tekinthető*; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel *a 2022. június 23–24-i Európai Tanácstól* Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt; *mivel az Európai Tanács 2022. december 15-én uniós tagjelölt státuszt adott Bosznia-Hercegovinának*;

**Módosítás 62**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, *közül*

*Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, *közülük*

néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

néhány már sok éve, **ugyanis még mindig nagyon távol állnak a tagállamok számára közös értékektől és a csatlakozási kritériumoktól**; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt **annak ellenére, hogy háborúban, illetve a szétszakadás szélén állnak, és ezért komoly veszélyt jelentenek az EU stabilitására nézve**;

Or. fr

### **Módosítás 63**

**Helmut Scholz**

az Alkotmányügyi Bizottság nevében

**Stelios Kouloglou**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány A preambulumbekzdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

##### *Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; **mivel a nyugat-balkáni országokban, különösen Észak-Macedóniában és Albániában jelentős előrelépésre került sor**; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

Or. en

**Módosítás 64**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. *mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;*

*Módosítás*

A. *mivel a bővítés olyan folyamat, amelynek során újabb országok csatlakoznak az EU-hoz, miután teljesítették az ehhez szükséges politikai és gazdasági feltételeket; mivel a bővítési folyamat demokratikus és gazdasági reformokra ösztönzi az EU tagjaivá válni kívánó országokat, és előmozdítja a stabilitást és a jólétet Európában;*

Or. en

**Módosítás 65**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. *mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;*

*Módosítás*

A. *mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel **2022. június 23-án** Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt; **mivel az Európai Bizottság 2023. november 8-án javasolta, hogy Grúzia kapjon tagjelölt státuszt;***

Or. en

**Módosítás 66**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

*Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak, **és évek óta zajlanak a tárgyalások, ami fásultságot és csalódást eredményez a bővítési folyamat kapcsán;** mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna, a Moldovai Köztársaság **és Bosznia-Hercegovina** is megkapta a tagjelölt státuszt;

Or. en

**Módosítás 67**  
**Fabio Massimo Castaldo**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a

*Módosítás*

A. **mivel továbbra is a bővítés az EU egyik legfontosabb és legsikeresebb külpolitikai eszköze;** mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket;

tagjelölt státuszt;

mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;

Or. en

## Módosítás 68 Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

### Állásfoglalásra irányuló indítvány A preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel *a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;*

#### *Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel *a Bizottság azt javasolta, hogy kezdjék meg a csatlakozási tárgyalásokat Ukrajnával, a Moldovai Köztársasággal, Bosznia-Hercegovinával, továbbá hogy Grúzia kapjon tagjelölt státuszt;*

Or. en

## Módosítás 69 Bernhard Zimniok

### Állásfoglalásra irányuló indítvány A preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó *tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban*

#### *Módosítás*

A. mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó *valamennyi ország következetesen elmulasztotta szinte az összes norma teljesítését, és az EU-nak haladéktalanul le kell zárnia a bővítési folyamatot, hogy az érintett tagállamok*

*vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;*

*saját maguk stabilizálása során történő támogatásának fontos feladatára összpontosíthasson, továbbá biztosítsa a jelenleg a tagállamokban élő nagy diaszpórák csoportok származási országukban történő gyors és azonnali újraegyesítését, valamint hogy végre megállítsuk a harmadik országokból az Unióba irányuló migrációs áramlásokat;*

Or. en

#### **Módosítás 70**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel az Európai Bizottság elnöke 2023. november 8-án, a bővítési csomag bemutatása során bejelentette, hogy a Bizottság javasolni fogja a Tanácsnak, hogy kezdje meg a csatlakozási tárgyalásokat Ukrajnával és Moldovával, adjon tagjelölt státuszt Grúziának, és kezdje meg a csatlakozási tárgyalásokat Bosznia-Hercegovinával, „amint az eléri a tagsági kritériumoknak való megfelelés szükséges mértékét”;*

Or. en

#### **Módosítás 71**

**Pedro Silva Pereira**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel az Európai Bizottság 2023. november 8-án bemutatta a 2023. évi*

*bővítési csomagot, beleértve az EU bővítési politikájáról szóló 2023. évi közleményt; mivel az Európai Bizottság a közleményében azt javasolja, hogy kezdjenek tárgyalásokat Ukrajnával és Moldovával, adjanak tagjelölt státuszt Grúziának, és a szükséges mértékű megfelelés elérésekor kezdjenek csatlakozási tárgyalásokat Bosznia-Hercegovinával;*

Or. en

**Módosítás 72**  
**Pascal Durand**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel valamennyi korábbi bővítés összhangban volt az Európai Unió azon küldetésével, hogy a demokrácia, a jogállamiság, a közös jólét és a béke elvei mentén politikailag egyesítse az európai kontinenst, ugyanakkor tiszteletben tartsa a tagállamok identitását;*

Or. en

**Módosítás 73**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel a bővítésekre az integráció elmélyülésével párhuzamosan került sor, ez pedig hozzájárult a nemzeti politikák, lehetőségek és mérlegelési jogkörök közötti különbségek csökkentéséhez, ugyanakkor viszonylag kisebb sikerrel jár*

*a politikailag érzékeny szakpolitikai területeken;*

Or. en

**Módosítás 74**  
**Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel 2023. november 8-án a Bizottság előterjesztette a 2023. évi bővítési csomagot, amelyben ajánlást tesz arra, hogy megindítsák a csatlakozási tárgyalásokat Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal, valamint feltételes ajánlást fogalmaz meg a tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megindítására;*

Or. hr

**Módosítás 75**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Aa. mivel a csatlakozási folyamat lényegi alapja az Európai Unióról szóló szerződés 49. cikke;*

Or. es

**Módosítás 76**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében



**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
A b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ab.** *mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és az Unió egyik legsikeresebb politikája volt, de hatékonysága az elmúlt években jelentősen csökkent, mivel az EU, konkrétan pedig a Tanács nem tartotta be az ígéreteit; mivel a Tanácsban tapasztalható méltánytalan késedelmek, akadályok és vétók jelentős mértékben veszélyeztették az EU hitelességét és arra való képességét, hogy a bővítési országokban előmozdítsa a politikai átalakulást; mivel sürgősen új lendületre, elkötelezettségre és elképzelésekre van szükség a bővítési folyamat újjáélesztéséhez, biztosítva annak folyamatosságát, következetességét, hitelességét és hatását;*

Or. en

**Módosítás 77  
Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
A b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ab.** *mivel az EU-hoz jelenleg csatlakozni kívánó tíz ország közül nyolc rendelkezik tagjelölt státusszal, közül néhány már sok éve; mivel ezek a tagjelölt országok a csatlakozási folyamat és a tárgyalások különböző szakaszaiban vannak; mivel a nyugat-balkáni országok évtizedek óta kinyilvánították az EU-hoz való csatlakozás iránti elkötelezettségüket; mivel a közelmúltban Ukrajna és a Moldovai Köztársaság is megkapta a tagjelölt státuszt;*

**Módosítás 78**  
**Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A b preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ab.** *mivel a bővítési politika az EU legfontosabb szakpolitikáinak egyike;*

Or. hr

**Módosítás 79**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**A c preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ac.** *mivel az EU vezetői 2022. június 23–24-én újból megerősítették a nyugat-balkáni országok uniós tagsága iránti teljes körű és egyértelmű elkötelezettséget;*

Or. en

**Módosítás 80**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**B.** *mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén*

*törölve*

*kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;*

Or. en

#### **Módosítás 81**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

*Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára; ***mivel a bővítés az Unió legsikeresebb külpolitikai eszközének bizonyult, és mind az EU-n belül, mind a tagjelölt országokban a szükséges reformok fellelérésének igen eredményes eszköze, a demokratikus átalakulás egyik ösztönzőjeként; mivel a bővítés különösen jó lehetőség az éghajlati válság kezelésére és a jelenlegi és a jövőbeli tagállamok közötti energetikai együttműködés javítására; mivel a bővítés ezért kulcsfontosságú eszköz mind az uniós, mind pedig a tagjelölt országok lakosai mindennapi életének a javítása során;***

Or. en

#### **Módosítás 82**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja **új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését**; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai **geopolitikai befektetés**, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

*Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja **a bővítési kérdés minden vonatkozását közvetlenül érinti az európai szomszédságpolitika (ENP) tágabb összefüggésében**; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai **befektetéssé kell, hogy váljon**, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára; **mivel a bővítés során együtt kell járnia az EU globális kihívások kezelésére irányuló megközelítésével; mivel egy kibővített belső piac mély hatást gyakorolna mind a régi, mind az új tagállamok gazdaságára, és támogatnia kell ez utóbbiak mielőbbi szükséges átalakításait; mivel mindez szükségessé teszi a demokratikus, politikai, gazdasági és társadalmi változások integrálását;**

Or. en

**Módosítás 83**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **a jövőbe** történő stratégiai **geopolitikai** befektetés, **amely** a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

*Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **iránti valódi elkötelezettség az európai kontinens stabilitásába, biztonságába, egységébe és jólétébe** történő stratégiai befektetés; **mivel a bővítés** a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára; **mivel a múltbeli fejlemények – például az Ukrajna elleni orosz agresszió – rávilágítottak, hogy a bővítés**

*elmaradása hatalmas stratégiai költségekkel jár, és veszélyeztetheti kontinensünk biztonságát és stabilitását;*

Or. en

#### **Módosítás 84**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **B preambulumbekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

##### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; ***mivel 2023 nyarán az uniós polgárok 53 százaléka támogatta az EU jövőbeli bővítését, és 37 százaléka ellenezte; mivel fontos a bővítési folyamat lendületének fenntartása és annak gyakorlatban történő, teljes körű felhasználása;*** mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. en

#### **Módosítás 85**

**Željana Zovko**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **B preambulumbekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a

##### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő, ***az európai kontinens stabilitását és***

megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

**biztonságát garantáló** stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek **és követelmények** teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. en

## Módosítás 86 Miriam Lexmann

### Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

#### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja – **más folyamatban lévő geopolitikai kihívásokkal együtt** – új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. en

## Módosítás 87 Domènec Ruiz Devesa

### Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő,

#### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **erkölcsi és történelmi elköteleződés, továbbá** a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése

mind a jövőbeli tagállamok számára;

esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. en

## Módosítás 88

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel **ruházta** fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **a jövőbe történő stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;**

#### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja **nem szolgálhat ürügyül arra, hogy** új geostratégiai jelentéssel **ruházzuk** fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **kétségbeesett előremenekülés az európai térséget átható politikai és gazdasági nézetkülönbségek előtt;**

Or. fr

## Módosítás 89

Fabio Massimo Castaldo

### Állásfoglalásra irányuló indítvány B preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés **a jövőbe történő** stratégiai geopolitikai befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

#### *Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új geostratégiai jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés stratégiai geopolitikai **prioritás és a jövőbe történő** befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. en

**Módosítás 90**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új **geostratégiai** jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai **geopolitikai** befektetés, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

*Módosítás*

B. mivel Oroszország Ukrajna elleni agresszív háborúja új jelentéssel ruházta fel az Európai Unió bővítését; mivel a bővítés a jövőbe történő stratégiai befektetés **lehet**, amely a megfelelő feltételek teljesülése esetén kölcsönösen előnyös lehet mind a meglévő, mind a jövőbeli tagállamok számára;

Or. es

**Módosítás 91**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ba. mivel az 1993. évi koppenhágai Európai Tanács által megállapított kritériumok, amelyeket az Unióhoz való csatlakozáshoz minden uniós tagjelölt országnak teljesítenie kell, a következők: a demokráciát, a jogállamiságot, az emberi jogokat, a kisebbségek tiszteletben tartását és védelmét garantáló intézmények stabilitása, a működő piacgazdasága, az EU-n belüli versenynyomással és piaci erővel való megbirkózásnak a képessége, valamint a tagsággal járó kötelezettségek vállalásának a képessége, beleértve az uniós jogot alkotó szabályok, normák és szakpolitikák (a „vívmányok”) eredményes végrehajtására való képességet, továbbá a politikai, gazdasági és monetáris unió céljaihoz való igazodás;**



**Módosítás 92**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ba.** *mivel a bővítés mindenki számára előnyös folyamat, és mindvégig nagyon hatékony és sikeres eszköz volt a szükséges reformok fellendítésére mind az EU-n belül, mind a tagjelölt országokban, amely ösztönözte a demokratikus átalakulást; mivel a szomszédsági és bővítési politikák eredményessége az elmúlt évtizedben jelentősen csökkent;*

Or. en

**Módosítás 93**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ba.** *mivel a bővítési folyamat egyetlen konkrét ország vagy országcsoport ellen sem irányulhat, és nem tekinthető egy geopolitikai küzdelem részének;*

Or. en

**Módosítás 94**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**B b preambulumbekkezdés (új)**

**Bb. mivel az Európai Unióhoz való csatlakozásra való felkészültség mértékét illetően a csatlakozni kívánó országok között jelentős különbségek tapasztalhatók;**

Or. en

**Módosítás 95**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; ***mivel a bővítési politikáról szóló, 2023. évi bizottsági közlemény hangsúlyozta a tagjelölt országok csatlakozása előtt álló tartós akadályokat, és olyan kritikus kérdésekre is kitért, mint amilyen az igazságszolgáltatási és adminisztratív kapacitás folyamatos fejlesztése, a korrupció elleni aktuális küzdelem, a szervezett bűnözés elleni küzdelem, a „deoligarchizáció” és a kisebbségi jogok védelme;*** mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

Or. en

**Módosítás 96**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

*Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;  ***mivel a kedvezőtlen eredményeknek vagy a visszalépésnek következményei kell, hogy legyenek, beleértve a lezárt fejezetek szükség szerinti újranyitását is, mivel a teljes csatlakozási folyamat szigorú feltételrendszeren alapul;***

Or. en

**Módosítás 97**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a

*Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében;  ***mivel***

lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

*az uniós csatlakozáshoz a tagjelölt országoknak összetett reformokat kell végrehajtania, emellett pedig tisztességes és szigorú feltételrendszeren, valamint annak a saját érdek elvén kell alapulnia;* mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

Or. en

## Módosítás 98

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány C preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

#### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat – ***amelyeket az Európai Unió mégis rendszeresen elindított, különösen Ukrajna és Moldova esetében*** – vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

Or. fr

## Módosítás 99

Francisco José Millán Mon

### Állásfoglalásra irányuló indítvány C preambulumbekzdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel **a lehető leggyorsabban** pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor **a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív** rögzített határidőket;

### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása, **a gazdasági kritériumok és tagjelölt országok adminisztratív és intézményi kapacitása, valamint az Európai Unió integrációs képessége** tekintetében; mivel pozitív eredményekre kell törekedni, **ám** elkerülve ugyanakkor a rögzített határidőket;

Or. es

### **Módosítás 100**

**Sandro Gozi, Max Orville**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **C preambulumbekzdés**

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; **mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;**

### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében;

Or. en

**Módosítás 101**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

*Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket; ***mivel az Uniónak ahhoz, hogy készen álljon a további bővítésre, önmagát is meg kell reformálnia;***

Or. en

**Módosítás 102**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt ***a*** csatlakozási ***kritériumok*** teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, ***különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében;*** mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, ***elkerülve ugyanakkor a*** gyorsított eljárásokat vagy ***a***

*Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt ***valamennyi*** csatlakozási ***kritérium*** teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, ***és nem célszerű*** gyorsított eljárásokat vagy kontraproduktív rögzített határidőket ***megállapítani, ezek ugyanis ellenkeznek a csatlakozási folyamat alapvető***

kontraproduktív rögzített határidőket;

*logikájával, miszerint egy tagjelölt ország csak akkor nyerhet felvételt az EU-ba, amikor arra készen áll;*

Or. en

### **Módosítás 103**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány C preambulumbekzdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

##### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának, **valamint a kisebbségek tiszteletben tartásának és védelmének** biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

Or. en

### **Módosítás 104**

**Danuta Maria Hübner**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány C preambulumbekzdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási

##### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási

kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, **különösen** az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, **elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket**;

kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, **többek között** az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni;

Or. en

### **Módosítás 105** **Pascal Durand**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **C preambulumbekzdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

##### *Módosítás*

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának **folymatos** biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat vagy a kontraproduktív rögzített határidőket;

Or. en

### **Módosítás 106** **Andor Deli, Kinga Gál**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **C preambulumbekzdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

##### *Módosítás*



C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat *vagy a kontraproduktív rögzített határidőket*;

C. mivel az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, amelynek során minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, különösen az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása tekintetében; mivel a lehető leggyorsabban pozitív eredményekre kell törekedni, elkerülve ugyanakkor a gyorsított eljárásokat;

Or. en

**Módosítás 107**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ca. mivel az Európa Tanács mindig is kulcsfontosságú partner volt az EU bővítési folyamatában, mivel támogatja a tagjelölt és a potenciális tagjelölt országokat a reformok végrehajtásában, valamint a demokráciát, a jogállamiságot, az emberi jogokat, a kisebbségek tiszteletben tartását és védelmét garantáló intézmények stabilitására vonatkozó uniós csatlakozási kritériumok teljesítésében, és nyomon követi az e területeken elért eredményeket;**

Or. en

**Módosítás 108**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ca. mivel az Európai Unió Alapjogi Chartáját az uniós csatlakozás folyamatában teljes mértékben végre kell hajtani a csatlakozó ország polgárai alapvető jogainak és anyagi életszínvonalának megvédése és megerősítése érdekében;**

Or. en

**Módosítás 109**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ca. mivel az EU jóléte és biztonsága attól függ, hogy képes-e megvédeni és elősegíteni a békét, a demokráciát, a jogállamiságot, az emberi jogokat és az alapvető értékeket;**

Or. en

**Módosítás 110**  
**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ca. mivel a demokratikus visszacsúszás az egyik legkomolyabb olyan belső és külső fenyegetés, amellyel az Európai Uniónak szembe kell néznie;**

Or. en

**Módosítás 111**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ca.** *mivel az uniós csatlakozáshoz mindkét oldaltól, az EU és a tagjelölt országok részéről is ambiciózus integrációs menetrendre van szükség;*

Or. en

**Módosítás 112**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Cb.** *mivel az uniós bővítési politika az egyedüli valóban eredményes uniós eszköz az európai kontinens békéjének, jólétének és alapvető értékeinek biztosítására;*

Or. en

**Módosítás 113**  
**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**C b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Cb.** *mivel rosszindulatú külföldi szereplők a hibrid beavatkozás módszereivel élnek az uniós integráció befolyásolása és kisiklítása céljából;*

Or. en

## Módosítás 114

Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### C c preambulumbekzdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Cc.** *mivel egy nagyobb Európai Unió jelentette kihíváshoz megerősített bővítési politikára van szükség, amely a közös szakpolitikákba való fokozatos integráción alapul, és már a folyamat elejétől fogva egyértelmű előnyöket hordoz a polgárok számára;*

Or. en

## Módosítás 115

Fabio Massimo Castaldo

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### D preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak;

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak, ***ezek a folyamatok ugyanis kölcsönösen erősítik egymást, megsokszorozzák önnön hatásukat, és jelentős mértékben hozzájárulnak az EU létrehozását indokoló átfogó célok megvalósításához;***

Or. en

## Módosítás 116

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz

a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### D preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak;

*Módosítás*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak; ***mivel egyébként is nagy szükség van az EU olyan intézményi reformjára, amely fokozza cselekvőképességét, valamint demokratikus legitimitását és elszámoltathatóságát;***

Or. en

**Módosítás 117**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben ***járnak;***

*Módosítás*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben ***kell, hogy járjanak; mivel az intézményi reformok csak újabb országok csatlakozásával egyidejűleg léphetnek hatályba;***

Or. es

**Módosítás 118**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak;

*Módosítás*

D. mivel ***az a narratíva, hogy az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak, téves, és politikai elfogultságot tükröz;***

**Módosítás 119**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az Unió *bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai* *kéz a kézben járnak*;

*Módosítás*

D. mivel az Unió *jelenlegi infrastruktúrája nem alkalmas sem az integráció elmélyítésére, sem pedig a bővítés útján megvalósuló sikeres növekedésre*;

**Módosítás 120**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az *Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai* *kéz a kézben járnak*;

*Módosítás*

D. mivel az *EU-nak demonstrálnia kell, hogy egyértelmű politikai szándéka a tagjelölt országok azon céljának támogatása, hogy csatlakozni kívánnak az Unióhoz*;

**Módosítás 121**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

D. mivel az Unió *bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai*

*Módosítás*

D. mivel az Unió *esetleges* elmélyítésének *kéz a kézben kell járnia az*

kéz a kézben *járnak*;

*Unió bővítési folyamatával*;

Or. en

#### **Módosítás 122**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

D. mivel az *Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak*;

D. mivel *a bővítési folyamat nem használható a tagállami szuverenitás megsértésének eszközeként*;

Or. fr

#### **Módosítás 123**

**Sandro Gozi, Max Orville**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány D preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

D. mivel az Unió bővítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamatai kéz a kézben járnak;

*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

#### **Módosítás 124**

**Helmut Scholz**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány E preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU**

**törölve**

*alapvető értékei mellett való  
elköteleződésüket is;*

Or. en

## Módosítás 125

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány E preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak *a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén* bizonyítaniuk kell *az EU alapvető* értékei mellett való elköteleződésüket is;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak bizonyítaniuk kell *a tagállamok közös* értékei mellett való elköteleződésüket is, *e folyamatba viszont nem tartozhat bele az, hogy alárendelik magukat az Európai Unió jelenleg meghatározott, később esetleg megváltozó stratégiai politikájának, vagyis ezek az országok mind megmaradnak a saját politikai irányultságuk mellett az Európai Unión belül vagy kívül; mivel az Európai Unió már nem a gazdasági szigor és a belső politikai stabilitás kritériumait veszi figyelembe, hanem geopolitikai eszközként használja a bővítést egyes országok tagságának megszilárdítására az euroatlanti táborban, ami fokozza a tömbösödési szemlélet erősödését és a globális feszültséget, veszélyeztetve a jelenlegi tagállamok gazdasági, politikai és társadalmi stabilitását;*

Or. fr

## Módosítás 126

Fabio Massimo Castaldo

### Állásfoglalásra irányuló indítvány E preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*



E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is; ***mivel az elmúlt években több nyugat-balkáni ország is nagyon magas szinten tudott igazodni az uniós KKBP-hez, beleértve az Oroszország ellen az Ukrajna elleni orosz agressziós háború miatt alkalmazott szankciókat is; mivel az Albánia, Koszovó, Montenegró és Észak-Macedónia külügyminiszterei által 2023 márciusában elindított „Nyugat-balkáni QUAD – 100 %-os igazodás az EU közös kül- és biztonságpolitikájához (KKBP)” platform dicséretes kezdeményezés, amelyet az EU intézményeinek ösztönöznie és támogatnia kell;***

Or. en

## **Módosítás 127** **Miriam Lexmann**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **E preambulumbekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak ***az uniós szakpolitikákhoz és álláspontokhoz, többek között pedig*** a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

Or. en

## **Módosítás 128** **Nikos Papandreou**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **E preambulumbekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei, **többek között a koppenhágai kritériumok** mellett való elköteleződésüket is;

Or. en

**Módosítás 129**

**Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
E preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való **fokozatos** igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

Or. en

**Módosítás 130**

**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
E preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak **a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén** bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket is;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket **és a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodásukat** is;

Or. en

**Módosítás 131**  
**Pascal Durand**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E preambulumbekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket **is**;

*Módosítás*

E. mivel a tagjelölt országoknak a közös kül- és biztonságpolitikához való igazodás révén **is** bizonyítaniuk kell az EU alapvető értékei mellett való elköteleződésüket;

Or. en

**Módosítás 132**  
**Vladimír Bilčík**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E a preambulumbekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

***Ea. mivel az Európai Parlament elkötelezi magát a bővítés mellett, és együttműködik a csatlakozó országokkal, miközben azok folytatják a reformokat és eléri a megkövetelt referenciaértékeket; mivel a demokratikus átalakulás és a jogállamiság központi szerepet tölt be a bővítésben; mivel többek között alapvető reformokra van szükség az igazságszolgáltatás, a korrupció elleni küzdelem, a médiaszabadság, az emberi jogok, többek között a nők és a kisebbségek jogai terén ahhoz, hogy a tagjelölt országok tovább haladhassanak az Unió felé vezető útjukon; mivel a tagjelölt országokban működő számos civil társadalmi szervezet hozzájárul saját országa csatlakozásának előrehaladásához;***

*Módosítás*

Or. en

### Módosítás 133

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány E a preambulumbekkezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Ea. mivel az elmúlt években a Tanács nemigen váltotta be a bővítési országok reményeit, mivel meggátolta a csatlakozási folyamatot, és nem teljesítette az EU Nyugat-Balkánnak tett, régóta esedékes ígéreteit; mivel az Albániával és Észak-Macedóniával folytatott csatlakozási tárgyalások, valamint a Koszovóra vonatkozó vízumliberalizációs megállapodásról zajló tárgyalások késedelmes megindítása jócskán rontotta az EU bővítési politikájának hitelességét; mivel az elkötelezettség és a hitelesség elmúlt években tapasztalható hiánya miatt vákuum jött létre, ez pedig teret nyitott Oroszország, Kína és más káros harmadik szereplők számára;*

Or. en

### Módosítás 134

Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi, Antonio Maria Rinaldi, Thierry Mariani, Harald Vilimsky, Anders Vistisen

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány E a preambulumbekkezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Ea. mivel Törökország fokozatosan eltávolodott az EU alapvető értékeitől és jogi kereteitől, és gyakran került összeütközésbe a tagállamok geopolitikai célkitűzéseivel; mivel ezért Törökország uniós csatlakozási folyamata, valamint az összes kapcsolódó európai finanszírozás immár nem indokolt;*

**Módosítás 135**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E b preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Eb. mivel az, hogy a bővítési országok egyes vezetőiben az alapvető reformok előmozdítása iránt nem volt valódi politikai szándék, szintén károsította az EU bővítési politikáját; mivel a bővítési országok politikai vezetői által tanúsított, a reformok terén való érdemi előrehaladásra irányuló politikai akarat mértéke nem mindig korrelál a különböző országok csatlakozási folyamatában elért előrehaladás szintjével;***

Or. en

**Módosítás 136**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E c preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ec. mivel 2023 a szaloniki csúcstalálkozó – amikor az EU első alkalommal köteleződött el nyilvánosan a Nyugat-Balkán európai perspektívája iránt – 20. évfordulója;***

Or. en

**Módosítás 137**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E d preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ed.** *mivel egyes bővítési országokban nagy az esély a destabilizációra, ami további veszélyt jelent a kontinens biztonságára és stabilitására nézve; mivel ezt esélyt már most is számos bővítési országban próbálják harmadik országok kihasználni; mivel a Nyugat-Balkán és a keleti szomszédság stabilitása, biztonsága és demokratikus rezilienciája elválaszthatatlanul összekapcsolódik az EU saját biztonságával, stabilitásával és demokratikus rezilienciájával;*

Or. en

**Módosítás 138**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**E e preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ee.** *mivel az Unióban vagy a csatlakozni kívánó országokban egyik oldalon sincs helye a lázító retorikának, a népirtás tagadásának vagy a háborús bűnösök dicsőítésének; mivel a múlttal való szembenézés az egyetlen módja a valódi megbékélés biztosításának, ami döntő fontosságú a virágzó társadalmak és a sikeres integráció szempontjából;*

Or. en

**Módosítás 139**

Vladimír Bilčík

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
F preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;

*Módosítás*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;  ***mivel az EP üdvözli e tekintetben a Bizottság Nyugat-Balkánra vonatkozó, 6 milliárd eurós növekedési tervét, amelynek célja az alapvető reformok felgyorsítása, az országok egységes európai uniós piacba való integrációjának fokozása, valamint a régió gazdasági integrációjának fellendítése;***

Or. en

**Módosítás 140  
Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
F preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;

*Módosítás*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását,  ***valamint az EU egységes piacába való integrálódás elmélyítését, hiszen ez a tagjelölt országok gazdasági fejlődése támogatásának legeredményesebb eszköze, amellyel mérsékelhető a társadalmi-gazdasági fejlődésben mutatkozó szakadék;***

Or. en

**Módosítás 141**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**F preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;

*Módosítás*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását; ***mivel a tagjelölt országoknak és a potenciális tagjelölt országoknak fokozniuk kell az alapvető reformok biztosítását célzó erőfeszítéseiket;***

Or. en

**Módosítás 142**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**F preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;

*Módosítás*

F. mivel az EU-nak jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez, ***a gazdasági egyenlőtlenség leküzdését*** és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;

Or. en

**Módosítás 143**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**



## F preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

F. mivel az EU-nak **jelentősen fokoznia kell a csatlakozó országokban az alapvető reformokhoz, a kétoldalú viták rendezéséhez és a regionális gazdasági integrációhoz nyújtott, feltételekhez szabott technikai és pénzügyi támogatását;**

*Módosítás*

F. mivel az EU-nak **nem szabad több forrást elkülönítenie harmadik országok bármilyen támogatása céljából, különösen nem az Európai Bizottság nem választott köztisztviselőitől származó bővítési elképzelések esetén;**

Or. en

## Módosítás 144 Helmut Scholz

### Állásfoglalásra irányuló indítvány G preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament **szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;**

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament **szerepének megerősítése, beleértve a parlamenti jogalkotási kezdeményezési jog bevezetését is, a kibővült Unió demokratikus legitimitása és eredményes működése garantálásának egyik előfeltétele;**

Or. en

## Módosítás 145 Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### Állásfoglalásra irányuló indítvány G preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament **szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;**

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament **szerepe a bővítési folyamat egészében rendkívül korlátozott, és meg kell erősíteni; mivel kétségkívül az Európai Parlament a leginkább támogató uniós intézmény a**

*bővítés kapcsán;*

Or. en

**Módosítás 146**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét *a bővítési folyamat egészében* meg kell erősíteni;

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament szerepét meg kell erősíteni, *hogy megfélemezhetőek legyenek az Európai Bizottság nem választott köztisztviselői és a valamennyi európai kultúrát és népet közvetlenül fenyegető zsarnoki uralmuk;*

Or. en

**Módosítás 147**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni, *többek között rendszeres szakbizottsági ülésekkel és az előcsatlakozási pénzügyi eszközök parlamenti ellenőrzésével;*

Or. en

**Módosítás 148**  
**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

## G preambulumbekkezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni; ***mivel a civil társadalmi szervezeteket szintén be kell vonni a folyamat struktúrájába;***

Or. en

## Módosítás 149

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

### G preambulumbekkezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament ***szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;***

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament ***sem döntési hatáskörrel, sem semmilyen legitimitással nem rendelkezik külügyi kérdésekben, ami a Tanács és a tagállamok hatáskörébe tartozik;***

Or. fr

## Módosítás 150

David Lega

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

### G preambulumbekkezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében ***meg kell erősíteni;***

*Módosítás*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében, ***a csatlakozás köztes lépéseinek értékelése során ki kell bővíteni;***

Or. en

**Módosítás 151**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai **Parlament szerepét** a bővítési folyamat **egészében meg kell erősíteni**;

*Módosítás*

G. mivel az Európai **Parlamentnek megvannak** a bővítési folyamat **támogatására felhasználható saját eszközei, többek között a demokráciát támogató programok**;

Or. en

**Módosítás 152**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;

*Módosítás*

*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

**Módosítás 153**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. mivel az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében meg kell erősíteni;

*Módosítás*

*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

**Módosítás 154**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

G. ***mivel*** az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében ***meg kell erősíteni***;

*Módosítás*

G. ***tudomásul veszi*** az Európai Parlament szerepét a bővítési folyamat egészében;

Or. en

**Módosítás 155**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ga. mivel az az Európa jövőjéről szóló konferencia plenáris ülése azt javasolta, hogy „kínáljanak hiteles csatlakozási perspektívát a tagjelölt és a potenciális tagjelölt országok számára, hogy elősegítsék Európában a békét és stabilitást, és hogy jólétet biztosítsanak európaiak milliói számára”, továbbá vizsgálják meg „a szükséges jogi lehetőségeket, ideértve a szerződésmódosításokat is (...) a jogállamiság megsértésének szankcionálására”; mivel az Európa jövőjéről szóló konferencia számos egyéb ajánlása, köztük a minősített többségi szavazás mint a Tanács szokásos döntéshozatali módszere, szükségessé teszi a Szerződések módosítását; mivel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság kötelezettséget vállalt az Európa jövőjéről szóló konferencia következtetéseinek tényleges nyomon követése iránt;***

Or. en

**Módosítás 156**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ga. mivel a bővítés kiszélesíti a demokratikus színteret Európában;**

Or. en

**Módosítás 157**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**G b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Gb. mivel a fent említett kihívások kezelése komoly változtatásokat tesz szükségessé az uniós intézményi kereteken belül, többek között a döntéshozatali eljárásokban, valamint a szociálpolitika területén, beleértve az európai szociális pillérnek az EU elsődleges jogába való beillesztését is; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak alkalmaznia kell a Szerződések felülvizsgálatára szolgáló szokásos eljárást, továbbá konventet kell összehívnia az Európai Unióról szóló szerződés (EUSZ) 48. cikkével összhangban, és lehetővé kell tennie a tagjelölt országok képviselői számára a konventben való részvételt;**

Or. en

**Módosítás 158**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel **a jelenlegi intézményi keretek között** az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy **az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;**

*Módosítás*

H. mivel az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a **tényleges** válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal **megvalósítása** terén; mivel egyértelmű, hogy az Unió **jelenlegi** intézményi **keretrendszere és különösen** a döntéshozatali eljárásai – **főleg a Tanácsban – aligha megfelelőek egy 27 államból álló Unió számára;**

Or. en

### Módosítás 159

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

## Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós

*Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós

intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; ***mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;***

intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; ***ebből egyértelműen az következik, hogy ilyen bővítés nem lehetséges, és arra nem is kerülhet sor;***

Or. fr

## **Módosítás 160 Bernhard Zimniok**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie ***a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi***

#### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie ***a jogállamiság fenntartásában, ugyanis számos uniós intézménybe szivárogtak be baloldali politikai aktivisták, akik a tagállamok népeinek az érdekében létrehozott uniós rendszereket az említett népek, kultúráik és nemzetek elleni eszközként használják, végső soron az európai nemzetek felszámolása és Európa őslakos népeinek és kultúráinak veszélyeztetése céljából;***



*keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;*

Or. en

**Módosítás 161**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**H preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő –

*Módosítás*

H. mivel a *Lisszaboni Szerződésben meghatározott* jelenlegi intézményi keretek *megfelelnek a jövőbeli bővítések kívánalmainak; mivel az elmúlt évek válságainak – többek között a Covid19-járványnak és Oroszország Ukrajna elleni, folyamatban lévő agressziójának – az EU általi kezelése egyértelműen megmutatta, hogy ha van politikai akarat, az EU hatékonyan tud teljesíteni és magas színvonalú szakpolitikákat tud megvalósítani a jelenlegi Szerződés keretében; ezért az EU-nak nem kell belerohannia az intézményi reformokba azért, hogy olyan eredményeket érjen el, amelyek megosztóak lennének, és lassítanak az EU-t abban, hogy készen álljon a polgárok igényeinek kielégítésére;*

## **Módosítás 162**

**Fabio Massimo Castaldo**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali *eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését*; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – *megváltoztatásának* lehetőségét;

#### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem *a jelenlegi bizonytalan és változékony nemzetközi forgatókönyvben való navigálásra és nem* egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali *eljárások olyan módon történő megváltoztatását, hogy például egyes szakpolitikai területeken, például a külpolitikában minősített többségi szavazási rendszert fogadjanak el, valamint a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését*; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és *az Európa jövőjéről szóló konferencia eredményeinek megfelelően* fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – *módosításaival kapcsolatos munka*

*megkezdésének a lehetőségét;*

Or. en

### **Módosítás 163**

**Loránt Vincze**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. *mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;* mivel ez jelentős változásokat *jelent* az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

*Módosítás*

H. mivel a következő bővítés előtt *meg kell vizsgálni* jelentős *reformok lehetőségét a kibővített Unió hatékony működésének garantálása érdekében;* mivel ez jelentős változásokat *jelenthet* az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

Or. en

### **Módosítás 164**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

## Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és **a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését**; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **fontolóra kell vennie a Szerződés** – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – **megváltoztatásának lehetőségét**;

### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés, a stratégiai döntéshozatal, **a demokratikus legitimitás és az elszámoltathatóság** terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő **érdemi** bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen **megfelelően reagálni a jelenleg előtt álló számos kihívásra**, befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;  **mivel az ezekről a kérdésekről folytatott komoly vita növelné a bővítési folyamat hitelességét**; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat **is**; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **kötelezettséget kell vállalnia a Szerződések** – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – **felülvizsgálata iránt**;

Or. en

## Módosítás 165 Helmut Scholz

## Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is

### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is

jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; ***mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;***

jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; ***mivel a Tanácsban előírt egyhangúság a sürgető kérdések megoldásához szükséges intézkedések megtételének egyik legnagyobb akadályá;*** mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat, ***és egy megfelelő intézményi és szociális reformok nélküli bővítés súlyosan sértheti az Unió legitimitását és cselekvési képességét;*** mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; <sup>7a</sup>

---

<sup>7a</sup> (Javasoljuk e bekezdésnek a jelenlegi G. bekezdés elé történő áthelyezését.)

Or. en

**Módosítás 166**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**H preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37

*Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37

tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, **és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;**

tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot;

Or. en

## Módosítás 167

Danuta Maria Hübner

### Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak **már most is** jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós **intézményeket** és döntéshozatali **mechanizmusokat nem egy olyan** Unió számára **alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat;** mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges

#### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós **intézmények** és döntéshozatali **mechanizmusok nem megfelelőek egy egyre több tagállamból álló** Unió számára; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges **elősegítését, mivel egy ideje már zajlanak**



**bevezetését**; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

**viták ilyen megoldásokról**; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

Or. en

## Módosítás 168 Domènec Ruiz Devesa

### Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **fontolóra kell vennie a Szerződés** – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén **történő** – **megváltoztatásának lehetőségét**;

#### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal, **valamint a kellő mértékű demokratikus legitimitás** terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **módosítania kell a Szerződéseket**, többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén;

Or. en

**Módosítás 169**  
**Pascal Durand**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**H preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a **stratégiai** döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, **beleértve** a döntéshozatali **eljárásokat** és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

*Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, **különösen** a döntéshozatali **eljárásokban** és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

Or. en

**Módosítás 170**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**H preambulumbekzdés**



H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel **a következő bővítés előtt** jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások **vagy egy esetleges reform- és csatlakozási szerződés** révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

Or. en

## **Módosítás 171**

**Francisco José Millán Mon**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **H preambulumbekzdés**

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak már most is jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37

tagállamból is állhat; mivel a **következő bővítés előtt** jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat **jelent** az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét**;

tagállamból is állhat; mivel a **bővítéssel egyidejűleg** jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat **jelenthet** az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését **a Szerződésekben foglaltaknak megfelelően**; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és **alaposan meg kell vizsgálnia, hogy szükség van-e a Szerződések módosítására**;

Or. es

## Módosítás 172

David Lega

### Állásfoglalásra irányuló indítvány H preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak **már most is** jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges

#### *Módosítás*

H. mivel a jelenlegi intézményi keretek között az EU-nak jelentős kihívásokkal kell szembenéznie a válságkezelés és a stratégiai döntéshozatal terén; mivel egyértelmű, hogy az uniós intézményeket és döntéshozatali mechanizmusokat nem egy olyan Unió számára alakították ki, amely akár 37 tagállamból is állhat; mivel a következő bővítés előtt jelentős reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges

bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

bevezetését; mivel ennek elérése érdekében az EU-nak teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által biztosított rugalmasságot, és fontolóra kell vennie a Szerződés – többek között a csatlakozási szerződések által bevezetett kiigazítások révén történő – megváltoztatásának lehetőségét;

Or. en

### **Módosítás 173**

**Sandro Gozi, Max Orville**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány H a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ha. mivel az Európa jövőjéről szóló konferencia felszólította az EU-t, hogy állapodjon meg az EU egységének és döntéshozatali képességének megszilárdítását célzó határozott elképzelésről és egy közös stratégiáról, tekintettel a jövőbeli bővítésre; mivel a konferencia azt is javasolta, hogy az új tagállamok csatlakozásának engedélyezését megelőzően vizsgálják felül az EU döntéshozatali folyamatait; mivel a zárójelentés konkrét javaslatokat is tartalmaz, amelyek célja az európai demokrácia megerősítése és az EU döntéshozatali folyamatának javítása az EU cselekvőképességének biztosítása érdekében; mivel számos ilyen javaslat csak a Szerződések módosítása esetén hajtható végre;***

Or. en

### **Módosítás 174**

**Miriam Lexmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

## H a preambulumbekzdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ha.** mivel az EU a mostani geopolitikai helyzetben nem fordíthatja minden erejét az intézményi változásokról szóló befelé irányuló megbeszélésekre, ehelyett inkább kifelé és elöretekintőnek kell lennie olyan módon, hogy támogatja a tagjelölt országokat, és globális partnerséget alakít ki a hasonló szemléletű partnerekkel;

Or. en

## Módosítás 175

Sandro Gozi, Max Orville

## Állásfoglalásra irányuló indítvány H b preambulumbekzdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Hb.** mivel a következő bővítés előtt jelentős kormányzási reformokra van szükség annak biztosítása érdekében, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; mivel ez jelentős változásokat jelent az EU intézményi keretrendszerében, beleértve a döntéshozatali eljárásokat és a differenciált integrációs megoldások esetleges bevezetését; mivel az EU-nak ennek elérése érdekében ambiciózus módon felül kell vizsgálnia a Szerződéseket, ugyanakkor teljes mértékben ki kell használnia a Lisszaboni Szerződés által rövid távon biztosított rugalmasságot; mivel a Szerződések módosítása útján el kell fogadni az EU kormányzásának reformját, és ennek az EU várható bővítése szempontjából idejében, azaz 2030 előtt hatályba kell lépnie;

Or. en

**Módosítás 176**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
I preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;** **törölve**

Or. fr

**Módosítás 177**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
I preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és** **törölve**

***globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;***

Or. en

**Módosítás 178**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**I preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő ***megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;***

*Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő ***alapos megreformálása mindenképpen szükséges a kibővített Európai Unió megfelelő és hatékony működéséhez; mivel a Szerződések módosítására nem öncélként, hanem az európai projekt elkövetkező években megvalósuló fenntarthatósága és rezilienciája érdekében van szükség;***

Or. en

**Módosítás 179**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány I preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. ***mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban;*** mivel az időszakos és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel ***az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását*** a folyamatban lévő csatlakozási ***tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;***

*Módosítás*

I. mivel az időszakos és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel a folyamatban lévő csatlakozási ***tárgyalásoknak az EU irányítási struktúrájának megreformálásáról zajló vitáktól függetlenül kell alakulnia;***

Or. en

## Módosítás 180 Danuta Maria Hübner

## Állásfoglalásra irányuló indítvány I preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszakos és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal

*Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszakos és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; ***mivel a közelmúltban a szankciókra vonatkozó uniós döntésekkel kapcsolatosan tapasztalt nehézségek alátámasztják az egyhangúságtól való távolodás előnyeit;***

párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

Or. en

## **Módosítás 181** **Miriam Lexmann**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **I preambulumbekkezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony **döntéshozatal** létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; ***mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;***

#### *Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, ***a politikai szándéktól és a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel a politikai szándék megerősíti az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatalt, és ez létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából;***

Or. en

## **Módosítás 182** **Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz** a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **I preambulumbekkezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra

#### *Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra



való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU **intézményi keretének és** irányítási struktúráinak az egyszerűsített, **eredményesebb és demokratikus** döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

Or. en

### Módosítás 183 Bernhard Zimniok

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány I preambulumbekzdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, **a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;**

##### *Módosítás*

I. mivel **immár teljesen lelepleződött** az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen **az úgynevezett „klímaválságokkal” kapcsolatos megdöbbentő eredmények és döntések, a megtervezett koronavírus-válság, az Ukrajna és Oroszország közötti háborúba történő szerencsétlen beavatkozás és a Hamász iszlám terrorszervezet által elkövetett tömeges atrocitások tekintetében hozott intézkedések révén, végül, de nem utolsósorban pedig azért, mert az Unió egyáltalán nem képes arra, hogy az európai kontinenst túlságosan is régóta sújtó tömeges migráció felkavaró hullámaival megállítsa;**

Or. en

**Módosítás 184**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**I preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő **megreformálását** a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

*Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő **felülvizsgálatát** a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és **szükség esetén** elfogadni;

Or. en

**Módosítás 185**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**I preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető

*Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető

szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

szerepének, **valamint hitelességének** védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

Or. en

## **Módosítás 186** **Domènec Ruiz Devesa**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **I preambulumbekzdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

#### *Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a **demokratikus és** hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni és elfogadni;

Or. en

## **Módosítás 187** **Francisco José Millán Mon**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **I preambulumbekzdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

#### *Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak **az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan** kell megvitatni és elfogadni;

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak megreformálását **valamennyi tagállamnak alaposan tanulmányoznia kell és meg kell vitatnia, továbbá adott esetben el kell fogadnia a csatlakozási folyamatok lezárásakor**;

Or. es

## Módosítás 188 Loránt Vincze

### Állásfoglalásra irányuló indítvány I preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell **megvitatni és elfogadni**;

#### *Módosítás*

I. mivel az Unió hitelessége és arra való képessége, hogy időben és hatékonyan cselekedjen, a hatékony döntéshozataltól függ, ami még inkább igaz egy 30 vagy több tagállamból álló kibővített EU-ban; mivel az időszerű és összehangolt belső és külső fellépéshez vezető hatékony döntéshozatal létfontosságú az EU érdekeinek és globális geopolitikai vezető szerepének védelme szempontjából; mivel az EU irányítási struktúráinak az egyszerűsített döntéshozatali eljárásokkal történő megreformálását a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell **megvizsgálni**;

Or. en

## **Módosítás 189**

**Helmut Scholz**

az Alkotmányügyi Bizottság nevében

**Stelios Kouloglou**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **I a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ia. az EU új stratégiai bővítése, amelyre fenyegetően hat az időközben kialakult „bővítési fásultság”, nem zavarhatja meg és nem veszélyeztetheti a további mélyülés sürgető szükségességét, hanem az Unió intézményeinek éppenséggel az elmélyülés folyamatán kell dolgoznia, és azt fel kell gyorsítaniuk, hogy az Unió megfelelhessen polgárai elvárásainak;***

Or. en

## **Módosítás 190**

**Victor Negrescu**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **I a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ia. mivel az európai intézményeknek hathatós megoldásokat kell találnia az egyhangúsággal szemben, és kölcsönös őszinte együttműködésbe kell bocsátkozniuk, ugyanakkor azonban nem akadályozhatják a döntéseket és nem élhetnek vétójogukkal jogszabályban meghatározott és konkrétan a Szerződéseken alapuló érvek vagy magyarázatok nélkül;***

Or. en

## **Módosítás 191**

**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
I a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ia. mivel az Unióban a döntéshozatalt is meg kell reformálni az EU demokratikus legitimitásának megőrzése és megerősítése érdekében, többek között a kétkamarás rendszert hívebben tükröző intézményi felépítés révén;***

Or. en

**Módosítás 192**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
I a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ia. mivel az áthidaló klauzulákat azonnal fel lehetne használni konkrét szakpolitikai területeken az egyhangúsági követelményről a minősített többségi szavazásra való áttérésre;***

Or. en

**Módosítás 193**

**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
I b preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ib. mivel a Parlament az EUSZ 48. cikkének (2) bekezdésével összhangban elindította a Szerződés felülvizsgálatára irányuló eljárást, és javaslatokat nyújtott be a Tanácsnak a***

**Módosítás 194**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**J preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J. mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

*Módosítás*

J. ***mivel az uniós jog hatékonysága és egységessége akkor biztosítható, ha az uniós jog elsőbbséget élvez az eltérő nemzeti joggal szemben azokon a területeken, ahol az uniós jog alkalmazandó;*** mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

**Módosítás 195**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**J preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J. mivel ***a következő bővítéssel párhuzamosan*** meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

*Módosítás*

J. mivel meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is, ***hogy a tagállamoknak és az európai népek egyéni képviselőinek meglegyen a szólásszabadsága, és szabadon és biztonságban élhessenek saját nemzeteiken belül;***

**Módosítás 196**  
**Helmut Scholz**  
az Alkotmányügyi Bizottság nevében  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**J preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J. mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

*Módosítás*

J. mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is; ***mivel a közösségi vívmányok végrehajtását minden egyes tagjelölt állam tekintetében alaposan és objektíven ellenőrizni kell;***

Or. en

**Módosítás 197**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**J preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J. mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

*Módosítás*

J. mivel a következő bővítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak, ***többek között a szubszidiaritás és az arányosság elvének*** való megfelelést biztosító mechanizmust is;

Or. en

**Módosítás 198**  
**Pascal Durand**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**



## J preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J. mivel a következö bövítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is;

*Módosítás*

J. mivel a következö bövítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust is, **hogy a bövítés előtt megvalósuljon a megfelelés;**

Or. en

## Módosítás 199

**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**J preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

J.  **mivel a következö bövítéssel párhuzamosan meg kell erősíteni** az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust **is;**

*Módosítás*

J.  **tudomásul veszi** az EU alapelveinek és értékeinek, valamint a közösségi vívmányoknak való megfelelést biztosító mechanizmust;

Or. en

## Módosítás 200

**Victor Negrescu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**J a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ja. mivel az intézményi egyensúly és a kölcsönös őszinte együttműködés elvét mindenkor tiszteletben kell tartani;**

Or. en

**Módosítás 201**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; ***mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;***

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; ***mivel a pénzügyi alapítványt a csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell közös meghatározni és létrehozni; mivel az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 311. cikke szerint az Unió gondoskodik a céljai eléréséhez és politikái megvalósításához szükséges eszközökről, és mivel ugyanezen cikkel összhangban az Unió költségvetését az egyéb bevételek sérelme nélkül, teljes egészében saját forrásokból kell finanszírozni; mivel a bruttó nemzeti jövedelmen (GNI) alapuló hozzájárulások az Unió költségvetésének csak 75 %-át teszik ki, ezért az Unió politikai stratégiái a tagállamok költségvetési döntéseitől függhetnek; mivel meg kell állapítani továbbá, hogy az Unió költségvetését valódi saját forrásokból, nevezetesen vámokból és hozzáadottérték-adóból finanszírozzák, habár a tagállamok ezeket a forrásokat gyakran az Unió költségvetéséhez való nemzeti hozzájárulásuknak tekintik; mivel az európai polgárok az Európa jövőjéről szóló konferencián javasolták az Unió költségvetésének új saját források révén történő megerősítését, és kijelentették, hogy a Parlament a nemzeti parlamentek jogaival összhangban véleményt nyilváníthat az Unió költségvetésével kapcsolatosan; mivel a Bíróság szerint „a Parlament költségvetési hatáskörének a plenáris ülésen való gyakorlása az***

**Módosítás 202**

**Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira, Margarida Marques, Eider Gardiazabal Rubial**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében **jelentősen** meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi **kereteket**; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák, **valamint más uniós programok és uniós szintű megoldások** tekintetében; **mivel a jelenlegi többéves pénzügyi keret számos hiányossága és hibája annak logikájából és felépítéséből fakad, mivel a struktúrára és az összegekre vonatkozó döntéseket a kiadások kiszámíthatósága vezérli, és ez csökkenti a rugalmasságot; mivel az uniós költségvetés fokozatosan csökken az EU bruttó nemzeti jövedelmének (GNI) százalékos arányában, és hogy túlzott hangsúlyt fektetnek arra, hogy az összkiadást az uniós GNI mintegy 1 %-ában korlátozzák; mivel ez megakadályozta, hogy az Unió megvalósítsa elfogadott politikai ambícióit, és megfosztotta attól a képességétől, hogy a válságokra és a felmerülő igényekre gyorsan reagálhasson;** mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében **megfelelően kell kialakítani és jelentős mértékben meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi keretet**; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

## Módosítás 203

Sandro Gozi, Max Orville

### Állásfoglalásra irányuló indítvány K preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

#### *Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket, ***kormányzásukat pedig meg kell újítani***; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;  ***mivel a tervezett bővítés várható költségvetési hatásait az EU költségvetési autonómiájának növelésével kell ellensúlyozni, többek között azáltal, hogy fokozatos megszüntetjük a nemzeti hozzájárulásokat, és új saját forrásokat teremtünk***;

Or. en

## Módosítás 204

Bernhard Zimniok

### Állásfoglalásra irányuló indítvány K preambulumbekzdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés  ***az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;***

#### *Módosítás*

K. mivel a bővítés jelentős  ***kulturális fenyegetést jelent a tagállamokra nézve, és közvetlenül fenyegeti pénzügyi fenntarthatóságukat***;

## Módosítás 205

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### Állásfoglalásra irányuló indítvány K preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K.  ***mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében;*** mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot ***a*** bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel az EU ***érdemi*** bővítésének lehetővé tétele ***és támogatása*** érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot ***egy érdemi*** bővítés előtt biztosítani kell;

## Módosítás 206

**Loránt Vincze**

### Állásfoglalásra irányuló indítvány K preambulumbekzdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket, ***a jelenlegi tagállamokban igényelt támogatás veszélyeztetése nélkül;*** mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

**Módosítás 207**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell, **lehetőleg előcsatlakozási pénzügyi eszközök útján**;

Or. en

**Módosítás 208**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, **különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében**; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

Or. es

**Módosítás 209**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; ***mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;***

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; ***kétkelkedik abban, hogy az Európai Uniónak érdemes folytatni a tagjelölt országok finanszírozását, különösen, ha az eljárásuk felfüggesztésre került, az újraindítás kilátása nélkül;***

Or. fr

**Módosítás 210**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós ***és*** a mezőgazdasági ***politikák*** tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; ***mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;***

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós, a mezőgazdasági, ***valamint a kül- és a biztonságpolitikák*** tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket;

Or. en

**Módosítás 211**

**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében **jelentősen meg kell erősíteni** a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából is jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel **emiatt** az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket **felül kell vizsgálni, és azokban újból meg kell határozni a prioritásokat**; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

Or. en

**Módosítás 212**

**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**K preambulumbekkezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából **is** jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

*Módosítás*

K. mivel a bővítés az EU pénzügyi fenntarthatósága szempontjából jelentős kihívást jelent, különösen a kohéziós és a mezőgazdasági politikák tekintetében; mivel az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében jelentősen meg kell erősíteni a jelenlegi és a következő többéves pénzügyi kereteket; mivel ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt biztosítani kell;

Or. en

**Módosítás 213**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**K a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**Ka. mivel az elmúlt években az**



*államokra kényszerített strukturális  
kiigazítási programok olyan  
intézkedéseket vontak maguk után, mint  
amilyen a bércsökkentés, a szociális  
kiadások csökkentése, a gáztámogatások  
megszüntetése, a szakszervezetek tagjaik  
képviselőire való képességének  
korlátozása, a földeladási moratóriumok  
megszüntetése, valamint földpiacok  
létrehozása, ami a föld magán érdekelt  
felek kezében való koncentrációjához  
vezet, ez pedig sokféle hatással van az  
érintett országok polgáira; mivel  
visszatérő tendencia az, hogy a  
nagybirtokosok jelentős finanszírozást  
szereznek a nyugati pénzintézetektől, ezzel  
szemben a kistermelők csak minimális  
támogatásra számíthatnak;*

Or. en

**Módosítás 214**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*Ka. mivel a bővítéssel összefüggésben  
holisztikusan kell szemlélni az Unió  
helyzetéről szóló 2023-as beszéd során  
bejelentett szakpolitikai felülvizsgálatot, a  
strukturális reformokat, az intézményi  
változásokat és a 2028–2034 közötti  
többéves pénzügyi keretet;*

Or. en

**Módosítás 215**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ka. mivel a nyugat-balkáni új növekedési terv a csatlakozás előtti tagsággal járó előnyök egy részét biztosítani fogja a csatlakozó országok számára, és felgyorsítja az európai integráció folyamatát;***

Or. en

**Módosítás 216  
Vladimír Bilčík**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ka. mivel a Nyugat-Balkán országainak a konfliktusrendezésre, a regionális együttműködésre és a reformokra kell összpontosítaniuk a régió közös biztonságának és stabilitásának megteremtése érdekében;***

Or. en

**Módosítás 217  
Pascal Durand**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K a preambulumbekkezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Ka. mivel a bővítés csak olyan országok esetében hajtható végre, amelyeket nem szálltak meg idegen hatalmak, és amelyek csatlakozásuk pillanatában stabil és elismert határokkal rendelkeznek;***

Or. en

Módosítás 218  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K b preambulumbekzdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Kb. mivel a világ „fekete földjének” jelentős része egyes tagjelölt országokban összpontosul; mivel egyes tagjelölt országok a történelem folyamán bizonyos áruk – például napraforgóliszt, -olaj és -mag – számottevő globális termelői voltak, ugyanakkor jelentős kukorica- és búzaexportőrként is szolgáltak; mivel ha a mezőgazdasági vonatkozásokat nem veszik kellően figyelembe a bővítés során, az kihívást jelenthet a KAP versenyképessége és működése szempontjából, és veszélyeztetheti a régi tagállamok mezőgazdasági kistermelőinek és hagyományos gazdálkodóinak jóllétét és jólétét, különösen egyes tagjelölt országok jelentős mezőgazdasági termelési és exportpotenciáljára tekintettel; mivel ehhez az EU agrárpolitikájának és a KAP-nak az alapos újraértékelésére és szerkezetátalakítására van szükség, hogy segíteni lehessen az élelmiszer-önrendelkezést, az agrárökológiát és a fenntartható kisüzemi gazdálkodást;***

Or. en

Módosítás 219  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K c preambulumbekzdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Kc. mivel számos tagjelölt országban jókora földterületek összpontosulnak az***

*oligarchák és a nagy mezőgazdasági vállalkozások kezében, és ezek mértéke meghaladja a szántóterületek jelentős százalékát; mivel e nemzetek gazdasági stabilitása és hosszú távú szuverenitása szorosan összefügg azzal, hogy megakadályozzuk a mezőgazdasági földterületek multinacionális vállalatok (MNE-k) és befektetési vállalkozások általi esetleges átvételét; mivel a befektetési társaságok egyre nagyobb mértékű bevonása kaput nyit a mezőgazdasági termékekkel kapcsolatos spekuláció előtt, ez pedig fokozza a piaci ingadozásokat, torzítja az ármechanizmusokat, és megszűnhet a kapcsolat a piaci értékek, illetve a tényleges mezőgazdasági termelés és kereslet között; mivel a szóban forgó feltételek azzal a kockázattal járnak, hogy destabilizálják a helyi és globális élelmiszerpiacokat, fenyegetik az élelmezésbiztonságot, és aránytalan mértékben sújtják a kiszolgáltatott lakosságot, akik az áruk megnövekedésével és az alapvető élelmiszerekhez való hozzáférés korlátozottságával szembesülhetnek; mivel e kulcsfontosságú javakat mindenképpen meg kell őrizni az említett tagjelölt országok lakosságának kollektív érdekében; mivel a civil társadalom, a tudósok és a mezőgazdasági termelők felhívásai a földdel kapcsolatos jogszabályok és ügyletek újraértékelése mellett szálltak síkra, egy oligarchikus vagy külföldi befolyástól és korrupciótól mentes mezőgazdasági modell kialakítása érdekében;*

Or. en

Módosítás 220  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K d preambulumbekzdés (új)

**Kd.** mivel az egyes tagjelölt országokra nehezedő, növekvő adósságteher komoly kihívást jelent, és a pénzügyi intézmények ezt már ki is használták arra, hogy egyes ágazatokban, többek között a mezőgazdaságban további privatizációt és liberalizációt idézzenek elő; mivel a Bizottságnak és a tagjelölt országoknak kellő figyelmet kell fordítaniuk az adósságkérdésre, tekintettel annak a közösségi vívmányok átültetésére, az adósságkönnyítésre és az új tagállamoknak az EU egységes piacába történő integrációjára gyakorolt hatásaira, továbbá meg kell akadályozniuk az olyan forgatókönyveket, ahol adósságsapda alakulhat ki;

Or. en

**Módosítás 221**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**K e preambulumbekkezdés (új)**

**Ke.** mivel a bővítési folyamat többletköltségeit nem szabad Európa legkiszolgáltatottabb magánszemélyeire és közösségeire terhelni, ezért a bővítés pénzügyi és gazdasági következményeit méltányosan és egyenlően kell elosztani, megelőzve a meglévő egyenlőtlenségek súlyosbodását és azok további marginalizálódását, akik eleve nehézségekkel küzdenek;

Or. en

**Módosítás 222**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K f preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***Kf. mivel a regionális és a helyi közigazgatásnak, valamint a civil társadalmi szervezeteknek és szakértőknek fontos szerepet kell játszaniuk olyan módon, hogy teljes mértékben részt vesznek a bővítési folyamat megtervezésében és ellenőrzésében; mivel az Unió és a tagjelölt országok városai és régiói közötti partnerségek keretében zajló, kölcsönös együttműködés és programok eddig is kézzelfogható eredményeket értek el, és így alapot biztosítanak a bővítési folyamat gazdagításához és felgyorsításához; mivel az Uniónak el kell ismernie és támogatnia kell a helyi és regionális önkormányzatok és a civil társadalmi szereplők által a helyi és regionális fejlesztés területi és inkluzív megközelítésének előmozdítóiként betöltött sokrétű szerepet, ideértve a decentralizációs folyamatokat, a részvételt és az elszámoltathatóságot, amelynek során az önkormányzatok közjogi személyiséget kell, hogy kapjanak, továbbá növelnie kell a helyi és regionális önkormányzatok kapacitásépítéséhez, valamint a bővítéshez kapcsolódó projektek megvalósításához szükséges szakértelem biztosításához nyújtott támogatását;***

Or. en

**Módosítás 223**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K g preambulumbekzdés (új)**

***Kg.*** mivel a bővítésnek a fenntartható fejlődésen kell alapulnia, és azt a fenntartható fejlődési célok helyi és regionális szintű eredményes végrehajtásával kell megvalósítani; mivel a Párizsi Megállapodás és más vonatkozó többoldalú megállapodások értelmében a bővítés nem járulhat hozzá a környezet romlásához, és nem okozhat kárt sem a környezetben, sem az éghajlatban; mivel a bővítésnek összhangban kell lennie azzal a célkitűzéssel, hogy a hőmérséklet-emelkedést 1,5 °C-ra korlátozzuk, növeljük a tagállamok arra való képességét, hogy alkalmazkodjanak az éghajlatváltozás káros hatásaihoz, és előmozdítsák az éghajlatváltozással szembeni ellenálló képességet, valamint támogassák a biológiai sokféleség megőrzését, a körforgásos gazdaságot és a szennyezésmentességet; mivel különös figyelmet kell fordítani a járulékos előnyt teremtő és többféle célkitűzés teljesítéséhez is hozzájáruló, többek között az éghajlatra, a biológiai sokféleségre és a környezetre vonatkozó tevékenységekre.

Or. en

**Módosítás 224**

**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
K h preambulumbekzdés (új)**

***Kh.*** mivel a bővítési folyamatnak a tagjelölt országokban meg kell védenie és meg kell erősítenie a szólásszabadsághoz és a tájékoztatás szabadságához, valamint a média szabadságához és pluralizmusához való jogot, az Európai Unió Alapjogi Chartájának (a továbbiakban: Charta) 11.cikkében és az

*emberi jogok és alapvető szabadságok védelméről szóló egyezmény 10. cikkében foglaltak szerint;*

Or. en

**Módosítás 225**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**L preambulumbekzdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

L. mivel Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **további kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;**

*Módosítás*

L. mivel Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **nem olyan ügy, amelyben bármely tagállamnak részt kellene vennie, mivel ebből sem közvetlenül, sem közvetve nem származik előnye a különböző tagállamok lakosságának;**

Or. en

**Módosítás 226**  
**Nikos Papandreou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**L a preambulumbekzdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**La. mivel az Európai Politikai Közösség elnevezésű, a francia elnökség által 2022-ben bevezetett platform lehetővé teszi az EU és más országok közötti politikai koordinációt az Európai Unióval fennálló együttműködési kapcsolataik különböző területeken történő megerősítése érdekében, függetlenül a szóban forgó országok bővítési státuszától; mivel az említett megbeszélések megfelelő lehetőséget kínálnak a politikai párbeszédben való részvételre, és ezeket továbbra is meg kell**



*tartani, a bővítési folyamattal  
párhuzamosan;*

Or. en

**Módosítás 227**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 alfejezet**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*A bővítés stratégiai dimenziójáról*

*A bővítésről*

Or. es

**Módosítás 228**  
**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; ***sürgeti az Európai Tanácsot, hogy kövesse az Európai Bizottságnak az Ukrajnával, a Moldovai Köztársasággal és Bosznia-Hercegovinával folytatandó csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló ajánlásait, és bízta meg a Bizottságot azzal, hogy haladéktalanul terjesszen elő javaslatot a tárgyalási keretre vonatkozóan; hangsúlyozza a tárgyalási folyamatról, az elért eredményekről és a társadalmi előnyökről szóló hathatós tájékoztató kampány fontosságát;***

Or. en

**Módosítás 229**  
**Sven Mikser**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

*Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; **kéri a Tanácsot, hogy támogassa a Bizottság 2023. évi bővítési csomagjában foglalt ajánlásokat, és kezdje meg a csatlakozási tárgyalásokat Ukrajnával és Moldovával, adjon tagjelölt státuszt Grúziának, és kezdje meg a csatlakozási tárgyalásokat Bosznia-Hercegovinával, amint az eléri a tagsági kritériumoknak való megfelelés szükséges mértékét;**

Or. en

**Módosítás 230**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, **és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;**

*Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt; **üdvözli a Bizottságnak az Ukrajnával, Moldovával és Bosznia-Hercegovinával folytatandó csatlakozási tárgyalások megkezdésére, valamint Grúzia tagjelölt státuszának megadására irányuló ajánlásait; megállapítja ugyanakkor, hogy egyes esetekben ezek az értékelések az aktuális**

*geopolitikai helyzeten alapulnak, és nem a tagjelölt országok kézzelfogható és konkrét eredményein és reformjain;*

Or. en

**Módosítás 231**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

*Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; ***kiemeli, hogy a csatlakozási folyamatot a nyomon követés, a jelentéstétel és az értékelés fejlesztése mellett a jogállamiságra, a demokratikus reformokra és az emberi jogok tiszteletben tartására kell összpontosítani;***

Or. en

**Módosítás 232**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

*Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország ***és polgára*** fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; ***hangsúlyozza, hogy az integrációs folyamatnak többdimenziósnek kell lennie, ezért a tagjelölt országok minden***

*ágazatában figyelemmel kell kísérni;*

Or. en

### Módosítás 233

David Lega

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány

##### 1 bekezdés

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri **a** tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

###### *Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri **az egyes** tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; **hangsúlyozza, hogy a földrajzi és történelmi kapcsolatok okán Ukrajna, Moldova és a Nyugat-Balkán az EU legközelebbi partnereinek számít;**

Or. en

### Módosítás 234

Fabio Massimo Castaldo

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány

##### 1 bekezdés

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

###### *Módosítás*

1. üdvözli, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket; **felszólítja a tagállamokat, hogy mutassanak egyértelmű és megkérdőjelezhetetlen politikai elkötelezettséget a bővítés iránt;**

Or. en

**Módosítás 235**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. **üdvözl**i, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, **és elismeri a tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket**;

*Módosítás*

1. **tudomásul veszi**, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, **ugyanakkor a döntő tényező a tagállamok népeinek az érdeke, nem pedig a harmadik országok népeinek az akarata, ezért az EU nem bővül tovább**;

Or. en

**Módosítás 236**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

1. **üdvözl**i, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri **a** tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

*Módosítás*

1. **üdvözl**i, hogy oly sok ország fejezi ki érdeklődését és politikai akaratát az EU-hoz való csatlakozás iránt, és elismeri **egyes** tagjelölt országok által a tagság követelményeinek teljesítése érdekében tett komoly erőfeszítéseket;

Or. es

**Módosítás 237**  
**Petras Auštrevičius**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1a. ismét hangsúlyozza azt az álláspontot, hogy Törökország uniós csatlakozási folyamata a jelenlegi helyzetben nem indítható újra; arra sürgeti a török kormányt, az Európai Unió intézményeit és tagállamait, hogy törjenek ki a mostani holtpontról, és lépjenek előre egy szorosabb, dinamikusabb és stratégiai partnerség felé azáltal, hogy olyan alternatív együttműködési kereteket dolgoznak ki, mint amilyen a társulási megállapodás korszerűsítése;*

Or. en

**Módosítás 238**  
**Fabio Massimo Castaldo**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1a. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az EU nem mindig felel meg a bővítési folyamat jelentette kihívásoknak, és a tagállamok főként belső politikai okokból élnek a vétójoggal; felhívja a tagállamokat, hogy ne kövessék el újra ugyanazokat a hibákat, és ne állítsanak indokolatlanul mesterséges akadályokat egy olyan folyamat elé, amely önmagában eleve hosszú és összetett;*

Or. en

**Módosítás 239**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1a. felszólítja a Tanácsot, hogy határozottan ítélje el Törökország ellenséges geopolitikai magatartását a Földközi-tenger keleti térségében, és állítsa le Törökország európai uniós csatlakozási tárgyalásait, valamint a Törökország európai uniós csatlakozásához kapcsolódó valamennyi uniós finanszírozást és programot;*

Or. fr

**Módosítás 240**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1a. elismeri, hogy sok tagjelölt ország nem sok erőfeszítést tesz a tagsági követelmények teljesítéséért; ebben az összefüggésben sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy egyes tagjelölt országok súlyos és aggasztó mértékben nem haladtak előre az uniós csatlakozás felé, sőt még vissza is estek;*

Or. en

**Módosítás 241**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1a. támogatja azt az elgondolást, hogy az integrációs folyamatnak többdimenziósnek kell lennie, ezért a tagjelölt országok minden ágazatában figyelemmel kell kísérni; támogatja, hogy*

*rendkívül fontos a politikai, gazdasági és társadalmi szektorokba való külföldi beavatkozás megakadályozása;*

Or. en

**Módosítás 242**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**1a. megerősíti, hogy a bővítés az EU leghatékonyabb külpolitikai eszköze, ami az egész kontinensre kiterjedő, tartós békét, demokráciát, stabilitást és biztonságot célzó geostratégiai befektetés;**

Or. en

**Módosítás 243**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**1a. hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovina európai csatlakozása kulcsfontosságú az ország európai törekvéseit veszélyeztető lázító retorikából és szakadár cselekedetektől fakadó feszültségek elkerülése érdekében;**

Or. en

**Módosítás 244**  
**Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**



## 1 a bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**1a. üdvözli a Bizottság azon ajánlását, hogy indítsák meg a csatlakozási tárgyalásokat Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal, és azt a feltételes ajánlását, hogy indítsák meg a tárgyalásokat Bosznia-Hercegovinával;**

Or. hr

## Módosítás 245

**Željana Zovko**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány

### 1 b bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**1b. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy sürgősen találjon közös politikai megállapodást a Bizottság 2023. november 8-i ajánlásának való megfelelés érdekében, hogy 2024 márciusa előtt meg tudja kezdeni a csatlakozási tárgyalásokat, figyelembe véve a változékony geopolitikai helyzetet és a régióbeli külső rosszindulatú befolyások megelőzésére irányuló erőfeszítéseket is, megnyitva ezzel az utat az országban és a régióban a tartós béke és stabilitás felé;**

Or. en

## Módosítás 246

**Sunčana Glavak**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány

### 1 b bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**1b. felismeri a nyugat-balkáni**

*országok jelentőségét az EU bővítési politikája összefüggésében, valamint az Európai Unióba való integrációjuk fontosságát, ez az integráció ugyanis döntő Dél-Kelet-Európa egészének stabilitása, biztonsága és jóléte szempontjából;*

Or. hr

**Módosítás 247**  
**Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**1 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*1c. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy összpontosítsa erőfeszítéseit a meghatározott kritériumok teljesítésére, amely megteremtené a csatlakozási tárgyalások megindításának feltételeit;*

Or. hr

**Módosítás 248**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;*

*törölve*

**Módosítás 249****Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann****Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 bekezdés***Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. **úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében;** hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; **rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;**

*Módosítás*

2. **felhívja az Európai Tanácsot, hogy az uniós tagjelölt országok által egyénileg elért eredmények értékelése és a további lépésekről való döntés során vegye figyelembe az Ukrajna elleni, jelenleg zajló orosz agresszív háború hátterét, amely jelentős következményekkel járt Ukrajna közvetlen szomszédos országai számára, valamint az egész európai kontinens stabilitására, biztonságára és jólétére nézve, és ezért olyan hosszú távú politikai jövőképet és határozott döntéseket tesz szükségessé, amelyek tükrözik az európai egység és ezáltal az EU bővítésének stratégiai jelentőségét;** hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált **a béke, a biztonság és a jólét európai szomszédaival való megosztása, valamint a demokrácia és a jogállamiság, az emberi, többek között a kisebbségi jogok, az alapvető szabadságok és az európai értékek szempontjából;**

Or. en

**Módosítás 250****Francisco José Millán Mon****Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 bekezdés***Állásfoglalásra irányuló indítvány**Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára **kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz** az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló **legerősebb geopolitikai eszközzé vált**; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

2. úgy véli, hogy a bővítés **fontos** az EU számára, **többek között** az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében **is**; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló **politikai eszköz**; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje **lehet** a kontinensen; **mindazonáltal emlékeztet arra, hogy figyelembe kell venni az Európai Unióról szóló szerződés 42. cikkének (7) bekezdésében foglaltakat, miszerint „[a] tagállamok valamelyikének területe elleni fegyveres támadás esetén a többi tagállam [...] köteles minden rendelkezésére álló segítséget és támogatást megadni ennek az államnak”**;

Or. es

## Módosítás 251

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 2 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a **bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz** az Ukrajna elleni orosz agresszív háború **fényében**; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika **az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált**; rámutat arra, hogy a bővítés **a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen**;

*Módosítás*

2. úgy véli, hogy a **bővítésre egyáltalán nincs szükség, mivel az Európai Unióban már így is jelentősek a politikai, gazdasági és demokratikus feszültségek, főként** az Ukrajna elleni orosz agresszív háború **miatt**; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika **csak gyengítené az EU-t, mivel hozzájárulna az instabilitásához, és nagyobb terhet róna a belső uniós nehézségektől sújtott lakosságra és gazdaságra**; rámutat arra, hogy a bővítés **e tekintetben előremenekülés, egyfajta piramisjáték, ahol a beáramlott új elemekkel foltozzák ki a rendszer lényegéből fakadó egyensúlyhiányt**;

**Módosítás 252**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

*Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; **hangsúlyozza, hogy politikai szempontból sürgető, hogy demonstrálják Oroszország előtt az EU elkötelezettségét az európai kontinens új nemzetközi politikai rendje** iránt; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

**Módosítás 253**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a

*Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai **és létfontosságú** befektetés,

demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

valamint a demokrácia, **az emberi jogok, a jogállamiság** és az európai értékek hajtóereje a kontinensen; **kitart amellett, hogy az EU bővítése az EU és a jövőbeli tagállamok közös felelőssége;**

Or. en

## **Módosítás 254** **Stelios Kouloglou**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **2 bekezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, **ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált;** rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

#### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, **ezért egy hosszú távú és jól felépített, fenntartható terv szerint kell megvalósulnia, amely nem az aktuális és átmeneti politikai viszonyokra és egyensúlyhiányokra reagál, és nem azok befolyásolják, hanem célzott politikákon keresztül az Unió érdekeit és polgárainak jólétét szolgálja;** rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek, **továbbá az éghajlatváltozás kezelése és a biodiverzitás védelme** hajtóereje és iránytűje a kontinensen;

Or. en

## **Módosítás 255** **Miriam Lexmann**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **2 bekezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami

#### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami

még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború **és a jelenleg előttünk álló egyéb geopolitikai kihívások** fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

### Módosítás 256

Željana Zovko

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány

##### 2 bekezdés

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

###### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU, **továbbá annak stabilitása, békéje és jóléte** számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

### Módosítás 257

Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány

##### 2 bekezdés

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

###### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, **ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált;** rámutat arra, hogy a bővítés a **békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje** a kontinensen;

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU **és polgárai** számára kiemelt stratégiai jelentőségű, **valamint** rámutat arra, hogy a bővítés **hozzá kell, hogy járuljon a béke, a biztonság, a lefegyverezés, a jólét és a jólét, a demokrácia és az európai értékek előmozdításához és megvalósításához, továbbá az éghajlatváltozás kezeléséhez és a biodiverzitás védelméhez** a kontinensen;

Or. en

### Módosítás 258

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 2 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé **vált;** rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

##### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló **egyik** legerősebb geopolitikai eszközzé **válhat;** rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

### Módosítás 259

**Sandro Gozi, Max Orville**

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 2 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

##### *Módosítás*



2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló **egyik** legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

## **Módosítás 260** **Pascal Durand**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **2 bekezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

#### *Módosítás*

2. úgy véli, hogy a bővítés az EU számára kiemelt stratégiai jelentőségű, ami még inkább igaz az Ukrajna elleni orosz agresszív háború fényében; hangsúlyozza, hogy a megerősített bővítési politika az EU rendelkezésére álló **egyik** legerősebb geopolitikai eszközzé vált; rámutat arra, hogy a bővítés a békébe, a biztonságba és a jólétbe való stratégiai befektetés, valamint a demokrácia és az európai értékek hajtóereje a kontinensen;

Or. en

## **Módosítás 261** **Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **2 a bekezdés (új)**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

#### *Módosítás*

**2a. hangsúlyozza, hogy az uniós**

*bővítés alapja az a széles körben elterjedt elvárás, hogy a demokratikus elveket integrálják a csatlakozó országok politikai, gazdasági és társadalmi szerkezetébe, ez pedig a tárgyalási folyamat során a leendő tagság minden szempontjáról átfogó vitát tesz szükségessé; következésképpen inkluzív tájékoztatásra, valamint a polgárok részvételére szólít fel minden szakaszban és minden végleges döntésben; követeli továbbá, hogy a tárgyalások eredményeiről minden érintett tagjelölt országban tartsanak népszavazást; ezért felhívja a Bizottságot, hogy fejlesszen ki egy olyan inkluzív többnyelvű digitális platformot, amely a csatlakozási lépések és az aktuális eredmények felvázolásával átláthatóságot teremt, és lehetővé teszi valamennyi polgár és érdekelt fél számára, hogy aktívan megfigyelje az aktuális csatlakozási folyamatot, és arról vitát folytasson;*

Or. en

**Módosítás 262**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*2a. hangsúlyozza az Európai Tanács elnöke, Charles Michel által az Európai Unióhoz és a csatlakozni kívánó országokhoz intézett felhívás – miszerint 2030-ig álljanak készen a bővítésre – fontosságát, és hogy eszerint a 2028 és 2034 közötti többéves pénzügyi keret előkészítése során figyelembe kell venni az új tagállamok csatlakozását; elismeri, hogy a bővítés indikatív ütemezése fontos az Európai Unió és a tagjelölt országok e folyamatra való előkészítésének a*

*mozgósítása szempontjából;*

Or. en

**Módosítás 263**  
**Vladimír Bilčík**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2a. úgy véli, hogy a bővítés nyilvános támogatása kulcsfontosságú a bővítési folyamat szempontjából; tisztában van azzal, hogy a csatlakozni kívánó nyugat-balkáni országokban alacsony mértékű az uniós bővítés nyilvános támogatottsága, és e tekintetben ismét hangsúlyozza a bővítés kölcsönös előnyeiről és a korábbi bővítések pozitív tapasztalatairól szóló parlamenti és bizottsági stratégiai közlemény megerősítésére irányuló felhívását;**

Or. en

**Módosítás 264**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2a. hangsúlyozza, hogy az igazságszolgáltatás függetlensége, a jogállamiság, valamint a korrupció, a féltretájékoztatás, a pénzmosás és a szervezett bűnözés elleni küzdelem, továbbá az oligarchák hatóságokra, médiára és gazdaságra gyakorolt helytelen befolyásának a felszámolása és az emberi jogok előmozdítása a haladás kulcsfontosságú előfeltételei az EU felé**

vezető úton;

Or. en

**Módosítás 265**  
**Nikos Papandreou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2a. hangsúlyozza, hogy az EU következő bővítése döntő fordulatnak tekinthető az európai projekt szempontjából; rámutat arra, hogy az Uniónak biztosítania kell, hogy az európai projekt továbbfejlesztéséhez szükséges valamennyi eszközzel és támogatással rendelkezzen, mert ellenkező esetben azt kockáztatja, hogy hosszú távon gyakorlatilag egy hatalmas szabadkereskedelmi övezetté válik;**

Or. en

**Módosítás 266**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2a. a Bizottság új módszertanát a bővítési folyamat szempontjából irányadó hosszú távú politikai keretnek tekinti; ennek fényében arra ösztönzi a Bizottságot, hogy frissítse a szóban forgó közleményt Ukrajna, Moldova és Grúzia csatlakozási folyamatainak a figyelembevétele érdekében;**

Or. en

**Módosítás 267**  
**Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2a.** *hangsúlyozza a nyugat-balkáni országok közötti regionális együttműködés jelentőségét a stabilitás, a biztonság, a jólét és az integráció előmozdítása szempontjából;*

Or. hr

**Módosítás 268**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2b.** *felhív az uniós bővítési stratégia tartalmi és érdemi szempontból történő alapos értékelésére; ennek fényében kéri annak értékelését, hogy a bővítési országok előrehaladása miért olyan korlátozott, különösen a jogállamiság, az emberi jogok és a demokrácia szempontjából; ezzel összefüggésben felhívja az EU helyi küldöttségeit, hogy alkalmazzanak a jogállamiságon és az emberi jogok védelmén alapuló hitelesebb és érdemeken alapuló megközelítést;*

Or. en

**Módosítás 269**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2b. úgy véli, hogy a csatlakozási folyamatnak biztosítania kell, hogy a tagjelölt országok fokozzák a jogállamiság és az igazságszolgáltatás működésének javítása, a korrupció, az emberkereskedelem és a szervezett bűnözés elleni küzdelem, a médiaszabadság biztosítása, a civil társadalom önrendelkezésének megteremtése, az alapvető jogok és a kisebbségek jogainak a garantálása érdekében tett erőfeszítéseiket, és megerősítsék együttműködésüket az EU intézményeivel;**

Or. en

**Módosítás 270  
Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2b. úgy véli, hogy helyénvaló, ha az Európai Unió bővítésre való felkészítésének folyamata és a csatlakozási tárgyalások párhuzamosan zajlanak;**

Or. en

**Módosítás 271  
David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
2 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2c. úgy véli, hogy a csatlakozási folyamatnak garantálnia kell, hogy a tagjelölt országok fokozzák a fogyatékossgal élő személyek jogegyenlőségével kapcsolatos erőfeszítéseiket; hangsúlyozza, hogy nagyobb nyomást kell helyezni a tagjelölt országokra, hogy a fogyatékossgal élő személyek helyzetét javító reformokat hajtsanak végre, és hogy tegyenek nagyobb erőfeszítést az intézményi kitagolás terén, ideértve az intézményi gondozásról a családi vagy közösségi gondozásra való áttérést is;**

Or. en

**Módosítás 272**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2c. támogatja, hogy a 2024-es EP-választásokat lehetőségként használják arra, hogy megvitassák az európai polgárokkal az Európai Unió kiszélesítésének és elmélyítésének folyamatát;**

Or. en

**Módosítás 273**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**2 d bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**2d. hangsúlyozza, hogy javítani kell az**

*átláthatóságot és a kommunikációt a tagjelölt országokban nyújtott uniós finanszírozással kapcsolatban;*

Or. en

**Módosítás 274**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, **valamint** Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

*Módosítás*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, Ukrajnával, a Moldovai Köztársasággal **és Grúziával, valamint ezek társadalmaival** szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén; **hangsúlyozza, hogy a csatlakozási tárgyalások megkezdését és a tagjelölt státusz odaitélését nagy várakozások kísérik a tagjelölt országok polgárainak körében, e várakozásokra pedig választ kell adni a csatlakozási tárgyalások során;**

Or. en

**Módosítás 275**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU történelmi **kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;**

*Módosítás*

3. elismeri, hogy **nemcsak** az EU **mint szervezet néz szembe** történelmi problémákkal, **hanem – ami fontosabb – a tagállamok is, mivel szuverén jogaikat súlyosan veszélyeztették az Európai Bizottság éveken át tett javaslatai, amelyek eredményei többek között a bizonytalansághoz és szegregációhoz**



*vezető, egyre növekvő, masszív migrációs hullámok és a jóléti állam alásása;*

Or. en

### Módosítás 276

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 3 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy **az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;**

*Módosítás*

3. elismeri, hogy a nyugat-balkáni **országok integrációja veszélyt jelentene a tagállamok gazdasági, társadalmi és migrációs helyzetére nézve; hangsúlyozza, hogy Ukrajna és a Moldovai Köztársaság egyaránt háborúban, illetve a szétszakadás szélén állnak, ezért csatlakozásuk esetén komoly veszélyt jelentenének az EU stabilitására nézve;**

Or. fr

### Módosítás 277

Željana Zovko

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 3 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

*Módosítás*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, **különösen Bosznia-Hercegovinával**, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal **és Grúziával** szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

Or. en

### Módosítás 278

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **3 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

*Módosítás*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával, **Grúziával** és a Moldovai Köztársasággal **és ezen országok népével** szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

Or. en

### Módosítás 279

**Sven Mikser**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **3 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával **és** a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

*Módosítás*

3. elismeri, hogy az EU történelmi kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal, valamint Ukrajnával, a Moldovai Köztársasággal **és Grúziával** szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

Or. en

### Módosítás 280

**Francisco José Millán Mon**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **3 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

3. elismeri, hogy az EU **történelmi** kihívással néz szembe a nyugat-balkáni

*Módosítás*

3. elismeri, hogy az EU kihívással néz szembe a nyugat-balkáni országokkal,

országokkal, valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

valamint Ukrajnával és a Moldovai Köztársasággal szembeni kötelezettségvállalásainak teljesítése terén;

Or. es

## Módosítás 281

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 3 a bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**3a. kitart amellett, hogy a nyugat-balkáni országok integrációja ellentétes a tagállamok és az európai polgárok érdekeivel, mint az a Külkapcsolatok Európai Tanácsának (ECFR) 2019-es felméréséből is kiderül, amely igazolja, hogy a tagállamok állampolgárainak többsége nem támogatja a nyugat-balkáni országok csatlakozását az EU-hoz<sup>1a</sup>;**

---

<sup>1a</sup> <https://eupinions.eu/de/blog/eu-citizens-remain-against-further-enlargement>

Or. fr

## Módosítás 282

Pedro Silva Pereira

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 3 a bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**3a. üdvözli az Európai Bizottság 2023. évi bővítési csomagját és az EU bővítési politikájáról szóló közleményét; támogatja az Európai Bizottság azon ajánlását, hogy kezdjék meg a tárgyalásokat Ukrajnával és Moldovával, adjanak tagjelölt státuszt Grúzia számára, és kezdjék meg a**

*csatlakozási tárgyalásokat Bosznia-Hercegovinával, mihamlabb a szükséges megfelelési szintet elérte;*

Or. en

**Módosítás 283**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**3a. hangsúlyozza, hogy a teljes jogú uniós tagság felé vezető úton bekövetkező túlzott késedelmek vagy a másodrangú státusz kedvezőtlen hatással vannak mind a tagjelölt országok közvéleményére, mind politikai elkötelezettségükre;**

Or. en

**Módosítás 284**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**3 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**3a. elismeri, hogy a jövőbeli bővítés legfőbb kihívása nem az EU-Szerződések módosításában rejlik, hanem a tagjelölt országokban végrehajtandó reformokban;**

Or. en

**Módosítás 285**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

4. hangsúlyozza, hogy **az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;**

4. hangsúlyozza, hogy a csatlakozási kritériumok **teljesítésének előbbre valónak kell lennie, mint az EU geostratégiájával** való összehangolás;

Or. fr

#### **Módosítás 286**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

##### **4 bekezdés**

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint **ennél fogva** az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a

tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, **illetve a rögzített határidőket**; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak, **és hogy csak az EU-val kapcsolatos reformok terén tett jelentős előrehaladás indokolhatja a csatlakozási tárgyalások újraindítását azokkal az országokkal, amelyekkel a csatlakozási folyamatot befagyasztották, az egyéb okból áll, vagy ahol visszaesésre került sor**; hangsúlyozza, hogy egyértelmű határidőket kell meghatározni a csatlakozásra váró országokkal folytatott tárgyalások lezárására, **legkésőbb a jelenlegi évtized végéig**; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is; **arra sürgeti a tagjelölt és a potenciális tagjelölt országokat, hogy rendeljenek prioritást az EU közös kül- és biztonságpolitikájával való szigorú összehangolásra, és megismétli, hogy a csatlakozás csak akkor haladhat tovább, ha az adott ország igazodik az Oroszország Ukrajna ellen indított agresszív háborújával szemben kiszabott uniós szankciókhoz**;

Or. en

## Módosítás 287 Bernhard Zimniok

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának

#### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozás most egyszer és mindenkorra leállt.

*biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;*

Or. en

## Módosítás 288

Francisco José Millán Mon

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár **törekedni kell** a pozitív eredmények **lehető leggyorsabban történő** elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni **a gyorsított eljárásokat, illetve** a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

#### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt **az Európai Unióról szóló szerződés 49. cikkének való megfelelés,** a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei, **a gazdasági kritériumok és tagjelölt országok adminisztratív és intézményi kapacitása, valamint az Európai Unió integrációs képessége** alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár **meg kell próbálni** a pozitív eredmények elérésére **törekedni**, a tagság tekintetében el kell kerülni a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez

való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is; **ismét hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országoknak el kell fogadnia az Európai Unió által elfogadott korlátozó intézkedéseket (szankciókat);**

Or. es

## Módosítás 289

**Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi, Antonio Maria Rinaldi, Thierry Mariani, Harald Vilimsky, Anders Vistisen**

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

#### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is; **e tekintetben úgy véli, hogy Törökország EU-hoz való csatlakozásának folyamatát végleg le kell állítani, tekintettel arra a számos alkalomra, amikor Törökország a tagállamok geopolitikai érdekeinek kárára lépett fel;**

Or. en



**Módosítás 290**  
**Pedro Silva Pereira**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

*Módosítás*

4. **ösztönzi a bővítési országokat, hogy továbbra is eltökélten járjanak el a szükséges reformok végrehajtása és annak érdekében, hogy kézzelfogható és visszafordíthatatlan előrelépést érjenek el, az uniós csatlakozási folyamat alapkérdésein kezdve;** hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

**Módosítás 291**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, **valamint** az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; **hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;**

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok **maradéktalan** teljesítése, **többek között** az emberi jogok, a demokrácia, a jogállamiság és a **kisebbségek jogai** teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket, **amelyek befolyásolnák a csatlakozási folyamat integritását; hangsúlyozza, hogy az érdemeken alapuló megközelítés fontos a tagjelölt országokkal való egyenlő bánásmód garantálásához, a nyilvánosság bővítési folyamatba vetett bizalmának és a folyamat támogatásának fenntartásához az EU-ban, és végül a tagjelölt országok arra való készségének biztosításához, hogy vállalják a tagságból származó kötelezettségeiket;**

Or. en

**Módosítás 292**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni, **anélkül, hogy a csatlakozási**

törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

***kritériumokat bizonyos politikai narratívák szerint figyelmen kívül hagynánk, vagy szemet hunynánk a szükséges reformok végrehajtásának késedelmei vagy hiányosságai felett;*** hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

### Módosítás 293

Sandro Gozi, Max Orville

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; ***hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket;*** hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható

##### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

**Módosítás 294**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; ***rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;***

*Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak, ***ezek az értékek ugyanis*** a fenntartható jövőbeli tagság fontos ***mutatói*** is;

Or. en

**Módosítás 295**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való

*Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való

csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság, **továbbá az európai alapvető jogok és értékek** teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak **és kompromisszumok a csatlakozási folyamat során**; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

## Módosítás 296

David Lega

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 4 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek

##### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben **szigorúan** érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az

esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság **fontos** mutatója is;

alapvető értékek **és az uniós alapértékek** esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás **fontos** bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság **lényeges** mutatója is;

Or. en

#### Módosítás 297

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **4 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; ***rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;***

##### *Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának ***és a kisebbségek tiszteletben tartásának és védelmének a*** biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, illetve a rögzített határidőket; ***hangsúlyozza ugyanakkor, hogy az EU-nak konkrét időrendet és ütemtervet kellene meghatároznia minden egyes csatlakozásra váró ország számára;*** hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak;

Or. en

#### Módosítás 298

**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
4 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, *illetve a rögzített határidőket*; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

*Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

**Módosítás 299  
Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
4 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár

*Módosítás*

4. hangsúlyozza, hogy az EU-hoz való csatlakozásnak minden esetben érdemeken alapuló eljárásnak kell lennie, és minden kérelmezőt a csatlakozási kritériumok teljesítése, valamint az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság teljes körű tiszteletben tartásának biztosítása során tanúsított saját érdemei alapján kell értékelni; hangsúlyozza, hogy bár



törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat, *illetve a rögzített határidőket*; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

törekedni kell a pozitív eredmények lehető leggyorsabban történő elérésére, a tagság tekintetében el kell kerülni a gyorsított eljárásokat; hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;

Or. en

### **Módosítás 300**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**4a. rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is; ezzel összefüggésben kiemeli, hogy szükséges biztosítani, hogy a bővítési országoknak nyújtott uniós pénzeszközök összhangban legyenek az EU saját stratégiai céljaival és érdekeivel;**

Or. en

### **Módosítás 301**

**David Lega**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**4a. felhív arra, hogy a csatlakozási**



*folyamatokra visszafordítható módon kerüljön sor, ennek értelmében a további jogokat és finanszírozást fel lehet függeszteni vagy vissza lehet vonni, és a lezárt fejezeteket újra lehet nyitni stagnálás vagy visszaesés esetén, különösen, ha a stagnálás vagy a visszaesés az olyan alapvető értékekkel kapcsolatban következik be, mint például a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság;*

Or. en

**Módosítás 302**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*4a. hangsúlyozza, hogy az alapvető értékek esetében nincsenek rövidebb utak; rámutat arra, hogy a közös kül- és biztonságpolitikával való összehangolás egyben az EU alapelveihez való teljes körű ragaszkodás bizonyítása és a fenntartható jövőbeli tagság fontos mutatója is;*

Or. en

**Módosítás 303**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**4 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*4b. sürgeti a Tanácsot, hogy tartózkodjon a tagjelölt országok csatlakozási folyamatának blokkolásától*

*kétoldalú problémákra hivatkozva, összhangban az EUSZ 24. cikkével, a 2003. tanácsi ülés következtetéseivel és a nyugat-balkáni államok kétoldalú vitáiról szóló, 2016. évi Bécsi Nyilatkozattal; ezzel összefüggésben kéri a Szerződések módosítását, hogy minősített többségi szavazást alkalmazzanak a Tanácsban a csatlakozási folyamat közbenső lépéseire és határozataira, miközben az egyhangú döntéshozatalt a csatlakozás utolsó lépésére tartanak csak fenn; ennek tükrében kéri a Tanácsot, hogy gyakoroljon nagyobb politikai nyomást azokra a tagállamokra, amelyek visszaélnék a csatlakozási folyamattal azáltal, hogy megvétózzák a tagjelölt országokat a koppenhágai kritériumokkal össze nem függő kétoldalú viták megoldása céljából; sajnálatát fejezi ki, hogy ezek a néhány tagállam által felállított akadályok jelentős mértékben táplálták az euroszkeptizmust, felszították az etnikai feszültségeket, és lökést adtak az autoriter tendenciáknak; sajnálatát fejezi ki egyes tagállamok anakronisztikus történelmi igényeinek újbóli megjelenése miatt, amely akadályozza egyes tagjelölt országok uniós útját;*

Or. en

#### **Módosítás 304**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 4 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*4c. megismétli, hogy aggasztónak tartja azokat a jelentéseket, amelyek szerint a szomszédáspolitikáért és a bővítésért felelős biztos, Várhelyi Olivér szándékosan törekszik arra, hogy*

*megkerülje és csorbítsa az EU-hoz csatlakozó országok demokratikus és jogállamisági reformjainak központi jelentőségét; sürgeti a Bizottságot, hogy kezdeményezzen független és pártatlan vizsgálatot annak megállapítására, hogy a biztos által tanúsított magatartás és az általa támogatott politikák nem sértik-e a Bizottság tagjaira vonatkozó magatartási kódexet és a biztos Szerződésekből eredő kötelezettségeit; kéri a Bizottságot, hogy e vizsgálat eredményeiről számoljon be a Parlamentnek és a Tanácsnak;*

Or. en

### Módosítás 305

Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

##### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat, **pozitív feltételelességet kínálva az uniós szakpolitikákhoz való csatlakozás formájában, vagy negatív feltételelességet kiváltva a csatlakozási tárgyalások és az előcsatlakozási finanszírozás felfüggesztése formájában, különösen az IPA III-ről szóló (EU) 2021/1529 rendelet megfelelő rendelkezéseinek**

*zökkenőmentes és teljes körű működőképessé tételével és a tárgyalási fejezetek visszafordíthatósági záradékok szerinti újrainításának lehetővé tételével, valamint a civil társadalomnak a folyamatba történő szoros bevonásával;*

Or. en

### Módosítás 306

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, **automatikusan aktiválva az** előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési **mechanizmusokat**;

##### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának **további** szigorú nyomon követésére, **a Bizottság éves bővítési csomagján felül; ezzel összefüggésben hangsúlyozza, hogy a rendszeres jelentéstételbe rendszerszinten és átláthatóan bele kell foglalni a nem haladásnak vagy a haladás visszafordulásának a problémáját; ennek tükrében kiemeli, hogy egyértelművé kell tenni azokat a feltételeket és a súlyos vagy elhúzódó stagnálás vagy visszaesés mérését szolgáló mutatókat, amelyekre a csatlakozásra váró országokkal szembeni szankciók épülnek**; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési **mechanizmusként**;

Or. en

**Módosítás 307**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít **a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentésében, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat,**

*Módosítás*

5. felszólít **az elmúlt 25 évben csatlakozott tagállamokat érintő szigorú nyomon követésre annak biztosítása érdekében, hogy a rendszerrel ne éljenek vissza és a pénzeszközöket ne kezeljék hűtlen módon;**

Or. en

**Módosítás 308**  
**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós

*Módosítás*

5. **hangsúlyozza, hogy abszolút prioritást képez a jogállamiság megerősítése, amelynek a fontossága jelentősen megnőtt az uniós csatlakozási folyamatban, és továbbra is az uniós tagság egyik legfontosabb feltétele annak biztosítása érdekében, hogy az EU bővítése erősítse és ne gyengítse az EU-t és egységes piacát;** felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának

jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

Or. en

### **Módosítás 309** **Andor Deli, Kinga Gál**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **5 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; ***sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;***

##### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; ***üdvözlí a Nyugat-Balkánra vonatkozó reform- és növekedési eszköz elfogadását, és megismétli ezen eszköznek az Európai Unióhoz való csatlakozási folyamat felgyorsítása szempontjából vett jelentőségét;***

Or. en

### **Módosítás 310** **Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács,** **Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat; ***felszólít arra, hogy tárjanak fel új utakat a jogállamiság és az uniós demokratikus értékek visszaeséssel szembeni védelmének további erősítésére mind az új, mind a meglévő tagállamok tekintetében, a Szerződés reformjával összefüggésben;***

Or. en

## **Módosítás 311**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt

### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt

országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat; ***fenntartja azt az álláspontot, hogy a tagjelölt országoknak biztosítandó további jogokat és finanszírozást fel kell függeszteni vagy vissza kell vonni az alapkérdések terén megfigyelhető stagnálás vagy visszaesés előfordulásakor;***

Or. en

### Módosítás 312 Loránt Vincze

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának ***szigorú nyomon követésére***; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; ***e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;***

##### *Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és ***valamennyi tárgyalási fejezetet érintő*** előrehaladásának ***alapos átvizsgálására***; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében;

Or. en

### Módosítás 313 Miriam Lexmann

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 bekezdés



*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

*Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú **összehasonlító teljesítményértékelésére és** nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

Or. en

**Módosítás 314**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**5 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását **az Unió** alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

*Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását **a tagállamok** alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

Or. fr

**Módosítás 315**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek **és pénzügyi érdekeinek** a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

*Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat;

Or. en

**Módosítás 316**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; **sürgeti különösen egy konkrét és tényleges ellenőrzési mechanizmus létrehozását az Unió alapvető értékeinek és pénzügyi érdekeinek a csatlakozási eljárásokkal összefüggésben történő védelme érdekében**; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási

*Módosítás*

5. felszólít a tagjelölt országok reformjainak és előrehaladásának szigorú nyomon követésére; e tekintetben megismétli azon felhívását, hogy a tagjelölt országokat is bevonják az uniós jogállamisági mechanizmusba és éves jelentéstételbe, automatikusan aktiválva az előcsatlakozási együttműködési és ellenőrzési mechanizmusokat; **kéri a Bizottságot, hogy éberrel vizsgálja meg az IPA III-at és más, a csatlakozás szempontjából releváns pénzeszközöket a teljes folyamat során, valamint hogy**

együtműködési és ellenőrzési  
mechanizmusokat;

*proaktívabban vizsgálja meg a kiadásokat  
és a végrehajtást;*

Or. en

**Módosítás 317**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5a. megismétli azon álláspontját<sup>1a</sup>, hogy az EU és az Európa Tanács közötti, a tagjelölt és a potenciális tagjelölt országoknak a reformok végrehajtásában, valamint a demokráciát, a jogállamiságot, az emberi jogokat, a kisebbségek tiszteletben tartását és védelmét garantáló intézmények stabilitására vonatkozó uniós csatlakozási kritériumok teljesítésében történő támogatása terén folytatott együttműködést meg kell erősíteni, hogy az formálisabbá, strukturáltabbá és szisztematikusabbá váljon; rámutat a Velencei Bizottság jelentőségére a tagjelölt és potenciális tagjelölt országok igazságügyi, kormányzási és választási folyamatainak reformját érintő segítségnyújtás terén; hangsúlyozza, hogy az Uniónak feltétlenül biztosítania kell, hogy a tagjelölt országok a tagság felé vezető úton minden ajánlásának eleget tegyenek;**

---

<sup>1a</sup> Az Európai Parlament 2023. április 18-i állásfoglalása az EU és az Európa Tanács közötti intézményi kapcsolatról (2022/2137(INI)), 48. pont.

Or. en

**Módosítás 318**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5a.** *hangsúlyozza, hogy az Ukrajnának és Moldovának biztosított új tagjelölt státuszra, valamint a Grúziának biztosított potenciális tagjelölt státuszra tekintettel a keleti partnerség keretét ki kell igazítani; kéri, hogy e három országot tüntessék fel az Előcsatlakozási Támogatási Eszköztől (IPA III) szóló rendelet kedvezményezettjeiként, az új Ukrajna-eszköz hatályának sérelme nélkül; hangsúlyozza, hogy az új kedvezményezettek bevonása semmilyen körülmények között nem csökkentheti az IPA III finanszírozás jelenlegi kedvezményezettjei számára rendelkezésre álló forrásokat; szorgalmazza, hogy a Bizottság hatékonyan használja a feltételeességi mechanizmusokat a bővítési országokkal szemben, többek között a finanszírozást érintő kommunikációs stratégiában;*

Or. en

**Módosítás 319**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5b.** *ismételten felszólítja a Bizottságot, hogy hajtsa végre az Európai Számvevőszék 01/2022. sz. különjelentésében foglalt ajánlásokat annak biztosítása érdekében, hogy az uniós pénzügyi támogatás a jogállamiság*

*előmozdítását illetően valódi hatással járjon a Nyugat-Balkánon, és különösen dolgozzon ki iránymutatásokat az IPA III modulációra és feltételrendszerre vonatkozó rendelkezéseinek alkalmazását illetően;*

Or. en

### **Módosítás 320**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*5c. felhív az Európai Ügyészség (EPPO) és a csatlakozásra váró országok közötti gyümölcsöző együttműködés keretének kialakítására, annak biztosítása érdekében, hogy az EPPO ténylegesen gyakorolhassa hatáskörét az uniós pénzeszközök terén, különösen az IPA III pénzeszközökre tekintettel, többek között nemzeti kapcsolattartó tisztviselők EPPO-hoz történő kiküldésén keresztül;*

Or. en

### **Módosítás 321**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 5 d bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*5d. üdvözlí a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amelyet az Európai Bizottság a 2023. évi bővítési csomag bemutatásakor jelentett be; kéri a Bizottságot, hogy alkalmazzon szigorú*

*feltételrendszert, és csak azoknak a bővítési országoknak folyósítson pénzeszközöket, amelyek kézzelfogható eredményeket mutatnak fel és végrehajtják a reformokat a jogállamiság, a demokrácia és az emberi jogok terén; ennek tükrében kéri a Bizottságot, hogy pénzügyileg csak azokat a csatlakozásra váró országokat támogassa, amelyek valóban munkálkodnak a jószomszédi kapcsolatokon és a fenntartható megbékélésen, ideértve, de nem kizárólag a háborús bűnösök büntetőeljárás alá vonását és a háborús bűncselekmények, az emberiség elleni bűncselekmények és a népirtás áldozatai számára az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és a tényleges jóvátételhez való hozzáférés biztosítását;*

Or. en

#### **Módosítás 322**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **5 e bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5e. ösztönzi a csatlakozásra váró országokat, hogy vegyenek részt inkluzív regionális együttműködési programokban, amelyek az uniós normákra és szabályokra épülnek; ezzel összefüggésben fenntartásait fejezi ki a nem inkluzív regionális együttműködési kezdeményezésekkel szemben, mint amilyen a Nyitott Balkán;**

Or. en

#### **Módosítás 323**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**

a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
5 f bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5f. kéri a Tanácsot, a Bizottságot és az EKSZ-t, hogy erősítse meg a bővítés előnyeiről szóló stratégiai kommunikációt mind a csatlakozásra váró országokban, mind a tagállamokban, különösen összpontosítva a dezinformációval szembeni küzdelemre és a külföldi beavatkozással szembeni küzdelem fokozására;**

Or. en

**Módosítás 324**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
5 g bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5g. kiemeli, hogy fokozni kell a polgári szerepvállalást a bővítési folyamatban és a civil társadalom e folyamatba történő bevonását; ezzel összefüggésben kéri, hogy az EU allokáljon további forrásokat a civil társadalom szereplői számára az uniós értékekhez és elvekhez, a demokráciához, a békeépítéshez és az emberek közötti kapcsolatokhoz; ennek tükrében hangsúlyozza, hogy általánosan érvényesíteni kell a nemek közötti egyenlőséget, a kisebbségek (köztük a romák, az LMBTIQ+-közösség és a fogyatékossgal élő személyek) védelmét, és teljeskörűen meg kell valósítani a megkülönböztetésmentesség elvét a csatlakozási folyamat egészében;**

**Módosítás 325**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 h bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5h. ösztönzi az EU-t, hogy a továbbiakban is működjön együtt az Európa Tanúccsal, hogy támogassák a bővítési országokat az alapvető reformok és képzés megvalósításában, abból a célból, hogy felkészítsék ezeket az országokat a jövőbeli uniós csatlakozásukra;**

**Módosítás 326**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**5 i bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**5i. kiemeli, hogy fontos előmozdítani a tiszta energiára való átállást, valamint az energiahatékonyságot, a konnektivitást, a diverzifikációt és az energiaellátás biztonságát, továbbá a fenntartható fejlődést az uniós vívmányokkal összhangban;**

**Módosítás 327**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**



**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
6 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellet, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;**

**törölve**

Or. fr

**Módosítás 328  
Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
6 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; *kitart amellet,* hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;**

**6. úgy véli, hogy az *Európai Bizottság* erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség;**

Or. en

**Módosítás 329**  
**Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**6 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitarthat emellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

*Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb, **hatékony és érdemi** parlamenti felügyeletére van szükség; kitarthat emellett, hogy a Parlament **alapvető** szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket **a rendelkezésére álló valamennyi lehetséges eszközzel, teljesítve ezáltal a Szerződésekből és demokratikus legitimitációjából származó hatáskörét**; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést, **amelyeket átláthatóan kell végrehajtani**;

Or. en

**Módosítás 330**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**6 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitarthat emellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben

*Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának **az Európai Parlament, a tagállami parlamentek és különösen az adott tagjelölt országok nemzeti parlamentjei általi** erőteljesebb és **felelősségteljes** parlamenti felügyeletére van szükség; kitarthat emellett, hogy a

ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést, **amelyet átlátható módon kell megvalósítani;**

Or. en

### Módosítás 331

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 6 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; **kéri, hogy mérlegeljék egy uniós főtárgyaló kinevezését a tárgyalások széles körű tárgyalási megbízás alapján történő lefolytatására, akit az Európai Parlament felé is beszámolási kötelezettség terhelne;** hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Or. en

## Módosítás 332

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz

a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 6 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést, ***amelynek mintaként kellene szolgálnia a nemzeti parlamentek saját országuk integrációs folyamata felügyeletében betöltött szerepének fenntartása és bővítése számára;***

Or. en

## Módosítás 333

Željana Zovko

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 6 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség, ***különösen az előcsatlakozási pénzügyi támogatás vizsgálatát illetően;*** kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a

eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Or. en

### **Módosítás 334** **Miriam Lexmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **6 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy **ösztönözni kell** az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség, **és a Parlamentnek támogatnia kell a demokráciát a meglévő eszközeivel**; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy **szükséges megerősíteni** az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Or. en

### **Módosítás 335** **David Lega**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **6 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési

politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a **Parlament** szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a **Parlamentnek a csatlakozási folyamat közbeni lépéseinek értékelésében betöltött** szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Or. en

### Módosítás 336

Sandro Gozi, Max Orville

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 6 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; **hangsúlyozza**, hogy **ösztönözni kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést**;

##### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; **kötelezettséget vállal arra**, hogy a tagjelölt országok nemzeti **parlamentjeivel rendszeres párbeszédet folytasson** és **együttműködjön velük**;

Or. en

### Módosítás 337

Danuta Maria Hübner

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 6 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy **ösztönözni** kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

### *Módosítás*

6. úgy véli, hogy az EU bővítési politikájának erőteljesebb parlamenti felügyeletére van szükség; kitart amellett, hogy a Parlament szerepét a teljes csatlakozási folyamat során meg kell erősíteni, beleértve annak lehetővé tételét is, hogy a Parlament teljes mértékben ellenőrizze a tagjelölt országok által a szakpolitikai területeken elért eredményeket; hangsúlyozza, hogy **fokozni** kell az Európai Parlament és a tagjelölt országok nemzeti parlamentjei közötti rendszeres párbeszédet és együttműködést;

Or. en

## Módosítás 338 Vladimír Bilčík

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 6 a bekezdés (új)

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

### *Módosítás*

**6a. megismétli az olyan eszközök fontosságát, mint a Jean Monnet párbeszéd, a parlamentközi párbeszéd (IPD) és a parlamenti párbeszéd folyamata (PDP), amelyek hozzájárulnak az intézményi reformfolyamatokhoz és a demokratikus parlamenti kultúra kialakításához a csatlakozásra váró országokban; hangsúlyozza a parlamenti diplomácia fontosságát, amelyet a már meglévő csatornákon, például az AFET bizottságon, a hivatalos küldöttségeken és a demokráciát támogató tevékenységeken, például a partnerországokkal folytatott rendszeres parlamenti párbeszédeken keresztül kell gyakorolni;**

**Módosítás 339**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**6 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**6a. kéri az uniós intézményeket, hogy alakítsanak ki több, a tagjelölt országokkal folytatandó fokozott és strukturált politikai párbeszédet szolgáló helyet, a további gazdasági integráció és a jogalkotási harmonizáció előmozdítása érdekében, például azzal, hogy a tagjelölt országokat megfigyelőként bevonják az EUMSZ 291. cikke és a 182/2011/EU rendelet értelmében létrehozott bizottságok eljárásaiba, annak érdekében, hogy az EU demonstrálhassa a további integrációra vonatkozó kötelezettségvállalását, valamint hogy megerősítsék az országok reformorientáltságát és adminisztratív know-how-ját;**

Or. en

**Módosítás 340**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**6 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**6a. hangsúlyozza, hogy fontos támogatni az uniós szakpolitikák demokratikus legitimitációját az Európai Parlament döntéshozatali és vizsgálati jogainak megerősítésével; ismételten kéri tehát, hogy az Európai Parlament kapjon általános és közvetlen jogalkotási**



**Módosítás 341**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. **úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;**

*Módosítás*

7. **kéri valamennyi bővítési projekt haladéktalan leállítását;**

**Módosítás 342**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. **úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű,**

*Módosítás*

7. **úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű,**

fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; **úgy véli, hogy azokat az országokat, amelyek jelentősen előreléptek az EU-val kapcsolatos reformok terén, fokozatosan integrálni kellene az egységes piacba, hogy élvezhessék a négy szabadság előnyeit**; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak; **ennek tükrében hangsúlyozza, hogy az olyan kezdeményezések, mint az Európai Politikai Közösség, nem a bővítést helyettesítő alternatívák, mivel ez aláásná az EU bővítés iránti elkötelezettségét, és lerombolná azon országok jogos törekvéseit, amelyek az EU tagállamává kívánnak válni**;

Or. en

### Módosítás 343

Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány

##### 7 bekezdés

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez

###### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba, **kezdeményezésekbe és az egységes piacba** való fokozatos integrációt, **a megfelelő**

kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérmie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

**területeken az uniós pénzeszközökhöz való hozzáférést és azt is, hogy lehetővé tegyék a polgárok számára a csatlakozás előnyeinek kihasználását az egész folyamat során, nem csak annak lezárultakor;** megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérmie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; **hangsúlyozza, hogy külön erre a célra létrehozott Bővítési Főigazgatóságra lenne szükség;** felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy **nincsenek a bővítést helyettesítő alternatívák, és hogy** a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

#### **Módosítás 344** **Francisco José Millán Mon**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **7 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, **fokozatos** utat határoz meg az uniós tagság felé, **beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is;** megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérmie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; **felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a**

##### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű utat határoz meg az uniós tagság felé; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérmie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére;

*tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;*

Or. es

**Módosítás 345**  
**Matjaž Nemeč**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**7 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

*Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; ***valamint az uniós testületekbe való fokozatos integrációt megfigyelői státusszal, hogy megkönnyítsék a vívmányokkal való összehangolást és az uniós szakpolitikák, például a közös kül- és biztonságpolitika végrehajtását, többek között a korlátozó intézkedések terén is***; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

**Módosítás 346**  
**Miriam Lexmann**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 7 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt **és azt is, hogy a tagjelölt országoknak a korábbi bővítésekhez, hasonlóan megfigyelői státuszt adjanak az uniós intézmények bizonyos ülésein**; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása **vagy a megfigyelői státusz biztosítása** semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

## Módosítás 347 David Lega

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 7 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez

### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez

kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról, **ideértve egyértelmű, visszafordítható fokozatossági kritériumokat**; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása **korlátozott jogokkal és kötelezettségekkel jár**, és semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

### Módosítás 348

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 7 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

##### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is, **és amely egyértelmű előnyökkel jár a polgárok számára a folyamat egésze során**; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

## Módosítás 349

Sandro Gozi, Max Orville

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 7 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

##### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba **és az egységes piacba** való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie, különös tekintettel a 23., 24., 30. és 31. tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

## Módosítás 350

Helmut Scholz

### Állásfoglalásra irányuló indítvány

#### 7 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie,

##### *Módosítás*

7. úgy véli, hogy a nagyobb Unió jelentette kihívás megerősített bővítési politikát igényel, amely egyértelmű, fokozatos utat határoz meg az uniós tagság felé, beleértve a közös politikákba való fokozatos integrációt is; megjegyzi, hogy ezt az utat fokozott technikai és feltételhez kötött pénzügyi támogatásnak kell kísérsnie,



különös tekintettel a **23., 24., 30. és 31.** tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

különös tekintettel a **19., 23. és 27.** tárgyalási fejezet szerinti jogszabályok végrehajtására és érvényesítésére; felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be részletes javaslatokat a fokozatos csatlakozási módszertanról; hangsúlyozza, hogy a tagjelölt országok kiválasztott szakpolitikai területekre való fokozatos integrálása semmiképpen sem alternatívája a teljes jogú tagságnak;

Or. en

### **Módosítás 351**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 7 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**7a. hangsúlyozza, hogy míg a csatlakozási folyamat már kézzelfogható társadalmi-gazdasági előnyöket teremt a bővítési országok polgárai számára, ezeket a hasznokat bővíteni kell a tagjelölt országoknak a közös politikákba való fokozatos integrációjával, mihelyt a szükséges reformok és egy adott fejezettel kapcsolatos tárgyalások lezárultak;**

Or. en

### **Módosítás 352**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 7 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**7b. javasolja annak mérlegelését, hogy a tagjelölt országok megfigyelői státuszt kapjanak a megfelelő testületekben és intézményekben, mihelyt a vonatkozó**



*politikákat összehangolták és a tárgyalások lezárultak egy adott politikai fejezet tekintetében, ezáltal növelve az uniós integrációban való részvételt és az integráció iránti felelősségvállalást a csatlakozás előtt; üdvözli e tekintetben az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság döntését, miszerint 2024-től megfigyelőket vesz fel a tagjelölt országokból;*

Or. en

### **Módosítás 353**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **7 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*7c. kéri az uniós intézményeket és a tagállamokat, hogy teljes mértékben vegyenek részt a tagjelölt országok reformfolyamataiban, különös tekintettel a közigazgatásra és annak bővülő kapacitására, és erősítsék tovább e reformfolyamatokat;*

Or. en

### **Módosítás 354**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

#### **8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;*

*törölve*

**Módosítás 355**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;

*Módosítás*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás, **a demokratikus elszámoltathatóság** és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját; **kéri, hogy a nemzeti parlamentek és az Európai Parlament kapjanak határozottabb szerepet az EU gazdasági kormányzási keretében, és kiemeli, hogy fontos gazdasági párbeszédet folytatni a tagállamok kormányaival; hangsúlyozza annak szükségességét, hogy az Európai Központi Bank képes legyen rugalmasan reagálni annak érdekében, hogy támogassa a tagállamokat és az Uniót válságok és a szociális és ökológiai átmenet idején; kéri az EUMSZ 123. cikkében foglalt tilalmak hatályon kívül helyezését, hogy bővíteni lehessen az EKB megbízatását, és az így végső hitelezőként járhatson el az államháztartás tekintetében és betölthesse stabilizációs funkcióját;**

**Módosítás 356**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;

*Módosítás*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás, **az elszámoltathatóság, a demokratikus legitimitáció** és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, **hogy megbirkózzunk az aktuális kihívásokkal, és e reformok elengedhetetlenek ahhoz**, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;

Or. en

**Módosítás 357**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

8. hangsúlyozza, hogy **a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében** európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, **hogy az EU képes legyen** befogadni az új tagokat, és **előmozdítsa** azok sikeres integrációját;

*Módosítás*

8. hangsúlyozza, hogy **az európai intézményi és pénzügyi reformoknak növelniük kell az Unió azon képességét, hogy fellépjen és előmozdítsa a jó kormányzást, a funkcionalitást és a fenntarthatóságot; megjegyzi, hogy reformokra van szükség az EU és az intézményei azon kapacitásának megerősítése érdekében, hogy képesek legyenek** befogadni az új tagokat, és **előmozdítsák** azok sikeres integrációját;

Or. en

**Módosítás 358**

**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

8. hangsúlyozza, hogy *a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;*

8. *hangsúlyozza, hogy az Unió elmélyítésének és bővítésének együtt kell járnia; hangsúlyozza, hogy az új tagállamok csatlakozására csak akkor kerülhet sor, ha az uniós intézményi szerkezetet előbb felülvizsgálják és e célra alkalmassá teszik a Szerződés módosítása révén, hogy a kontinens egységesítése érdekében megreformálják az Uniót;*

Or. en

**Módosítás 359**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi *és pénzügyi* reformokra van szükség, *hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;*

8. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi reformokra van szükség *számos tagállamban;*

Or. en

**Módosítás 360**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*8a. kéri a kohéziós politikák időbeni és pontos felülvizsgálatát; hangsúlyozza, hogy a 2027 utáni kohéziós politikáról szóló, folyamatban lévő vitában már*

*figyelembe kell venni a bővítés potenciális hatásait és a tagjelölt országok strukturálisan szegény régióinak érdekeit; rámutat arra, hogy növelni kell az EU karbonintenzív iparágakkal rendelkező régióknak nyújtott pénzügyi támogatását, hogy végrehajtsák a nettó zéró üvegházhatásúgáz-kibocsátású gazdaságra való igazságos átmenetet, és növelni kell a tagjelölt országok szerepét abban, hogy az EU elérje ezt a célt;*

Or. en

### **Módosítás 361**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**8 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*8a. kéri az uniós intézményeket és tagállamokat, hogy haladéktalanul kezdjenek bele a szükséges európai intézményi és pénzügyi reformokba, és gondoskodjanak arról, hogy e reformok eredményei semmiképp se akadályozzák vagy késleltessék az új tagállamok csatlakozását;*

Or. en

### **Módosítás 362**

**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

**8 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*8a. hangsúlyozza, hogy a jó kormányzás, a funkcionalitás és a fenntarthatóság előmozdítása érdekében európai intézményi és pénzügyi*

*reformokra van szükség, hogy az EU képes legyen befogadni az új tagokat, és előmozdítsa azok sikeres integrációját;*

Or. en

**Módosítás 363**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**8 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*8a. hangsúlyozza, hogy a lehetséges intézményi reformoknak több ország csatlakozási folyamatának lezárásával egyidejűleg kell hatályba lépnie;*

Or. es

**Módosítás 364**  
**Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;*

*törölve*

Or. en

**Módosítás 365**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. *rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;*

*Módosítás*

9. *megjegyi, hogy a tudományos kutatás, amely a 2004-es és a korábbi bővítések uniós intézmények működésére gyakorolt hatását elemezte, bizonyítja, hogy a bővítés nem gyakorolt negatív hatást az EU döntéshozatali kapacitására; ellenkezőleg, a döntéshozatala még gyorsabbá is vált; ezenfelül több tudományos tanulmány bizonyította, hogy minden bővítést követően a döntéshozatal gyorsabb lett, mint akkor, amikor kevesebb tagállam vett részt a tanácsi tárgyalásokban;*

*felhívja a figyelmet arra, hogy noha a korábbi, 2004-es és 2007-es bővítések az elkövetkezőhöz képest nagyobb gazdaságokat és lakosságot fogadtak be, az uniós intézmények továbbra is jól, sőt még hatékonyabban is működnek; következésképpen nincsenek arra utaló empirikus adatok, hogy az uniós intézmények reformjára szükség lenne az elkövetkező bővítéshez; hangsúlyozza, hogy a szakértők szerint a bővítésre tekintettel az Uniónak inkább decentralizálnia kellene, semmint tovább centralizálnia;*

Or. en

**Módosítás 366**  
**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a *vonatkozó külpolitikai* döntések;

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók, *a klímaválság és az ökológiai átállás, az adózási intézkedések és a kül- és biztonságpolitikai* döntések, *többek között minősített többségi szavazás bevezetésével a csatlakozási folyamat szempontjából releváns területeken, és biztosítaniuk kell a kibővített Unió egészének hatékony működését, el kell törölniük az egyhangúságra vonatkozó követelményt különösen a tárgyalási folyamat megkezdéséről és az egyes tárgyalási témakörök és fejezetek megnyitásáról és lezárásáról való döntésben;*

Or. en

## Módosítás 367

Sandro Gozi, Max Orville

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali *eljárások* egyszerűsítését, *el kell távolodniuk* az egyhangú *szavazástól*, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

#### *Módosítás*

9. *megjegyi, hogy a döntések jelenlegi Szerződés szerinti egyhangú elfogadása egyre inkább meggátolja, hogy az EU geopolitikai szereplővé váljon;* rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali *folyamatok* egyszerűsítését *és hatékonyabbá tételét*, el kell *törölniük* az egyhangú *szavazást*, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk, *és jelentősen növelniük kell azoknak a területeknek a számát, amelyekre rendes*



*jogalkotási eljárás vonatkozik, például olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a költségvetési politika, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;*

Or. en

**Módosítás 368**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. *rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;*

*Módosítás*

9. *törölve<sup>6a</sup>*

---

<sup>6a</sup> *(A bekezdés tartalmának egy részét belefoglaltuk a 14. pont új verziójába.)*

Or. en

**Módosítás 369**  
**Željana Zovko**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. *rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások*

*Módosítás*

9. *rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások*

egyszerűsítését, *el kell távolodniuk* az egyhangú *szavazástól*, és *azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk* olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

egyszerűsítését, *amely* az egyhangú *szavazás* és *a minőségi többségi szavazás közötti középutas megoldáson alapul*, *hogy egyensúlyt lehessen elérni a kis és a nagy tagállamok érdekei között, elkerülve a kétoldalú problémákból eredő szükségtelen blokkolásokat*, olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések

Or. en

### Módosítás 370

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy *az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk* az egyhangú *szavazástól*, és *azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk* olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

*Módosítás*

9. rámutat, hogy az egyhangú *szavazást a Tanácsban fenn kell tartani az összes külpolitikai, biztonsági és védelmi vonatkozású döntés, valamint minden más olyan terület esetében, ahol azt alkalmazzák;*

Or. fr

### Módosítás 371

Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai

*Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai

intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések, *mint például az uniós csatlakozási tárgyalások megindítása, a tárgyalási témakörök megnyitása és a visszaesés szankcionálása;*

Or. en

### **Módosítás 372**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. *rámutat*, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

##### *Módosítás*

9. *határozottan hisz abban*, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, *hatékonyabbá és demokratikusabbá tételét*, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, *az adópolitika, a saját források, a többéves pénzügyi keret*, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések, *a bővítést is ideértve;*

Or. en

### **Módosítás 373** **Pascal Durand**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és **a vonatkozó külpolitikai** döntések;

### *Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi **reformokat az új tagállamok csatlakozása előtt kell megvalósítani, és e** reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és **az Európai Unió érdekeit szolgáló kül- és védelempolitikai** döntések;

Or. en

## Módosítás 374 Miriam Lexmann

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai **intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk** olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

### *Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai **intézményeknek és a tagállamoknak nagyobb politikai akaratot kell tanúsítaniuk** olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

Or. en

## Módosítás 375 Victor Negrescu

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

### *Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések, ***de a schengeni térséggel kapcsolatos kérdések terén is;***

Or. en

## Módosítás 376 Loránt Vincze

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 9 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi ***reformoknak*** magukban ***kell foglalniuk*** a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

### *Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi ***reformok*** magukban ***foglalhatják*** a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

Or. en

## Módosítás 377 Francisco José Millán Mon

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások **egyszerűsítését**, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, **a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések**;

*Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások **hatékonyá tételét, bizonyos területeken szükség szerint** el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme;

Or. es

**Módosítás 378  
Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi **reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések**;

*Módosítás*

9. rámutat, hogy **bármely** európai intézményi **reformnak az Európai Bizottság mélyreható átszervezésével kell kezdődnie, amelynek keretében a tagállamok nagyobb ellenőrzést gyakorolnak a tisztviselők felett, emellett szükség van a többi uniós intézmény teljes körű átszervezésére, többek között, de nem kizárólag a Bíróságéra**;

Or. en

**Módosítás 379  
Sunčana Glavak**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, **el kell távolodniuk az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltaniuk** olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

*Módosítás*

9. rámutat, hogy az európai intézményi reformoknak magukban kell foglalniuk a döntéshozatali eljárások egyszerűsítését, **amely biztosítja, hogy az új rendszer ne veszélyeztesse a tagállamok pozícióját, amelyet a vétőjog tesz biztossá,** olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme, a szankciók és a vonatkozó külpolitikai döntések;

Or. hr

**Módosítás 380**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

**9a. rámutat arra, hogy az EU kiszélesítésének és elmélyítésének párhuzamos folyamata mélyreható hatásokat gyakorol majd az uniós szakpolitikák széles körére; megjegyzi, hogy a potenciális egyéb területekre vonatkozó egyszerűsített döntéshozatali folyamat az EU általános kormányozhatóságának javát is szolgálja;**

Or. en

**Módosítás 381**

**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**9a.** rámutat arra, hogy minden tagállamnak részt kell vennie az Európai Unió bővítésével és jövőjével kapcsolatos vitákban és eszmecserekből, és véleményt kell nyilvánítania;

Or. es

**Módosítás 382**  
**Fabio Massimo Castaldo**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**9 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**9a.** véleménye szerint alapvetően fontos az integrációs folyamatban továbblépni a védelem területén, mind ágazati, mind operatív szinten;

Or. en

**Módosítás 383**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást; **javasolja az EUSZ 7. cikkében foglalt eljárásnak a jogállamiság védelme tekintetében történő megerősítését és reformját azáltal, hogy megszünteti az egyhangúság követelményét, egyértelmű időkeretet vezet be, és a jogsértések**



*elbírálását a Bíróság hatáskörébe utalja;*

Or. en

### **Módosítás 384**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**

a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

##### **10 bekezdés**

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

###### *Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást; ***javasolja különösen az EUSZ 7. cikkében foglalt eljárás megerősítését és reformját azáltal, hogy megszünteti az egyhangúság követelményét a tanácsi döntések tekintetében, egyértelmű időkeretet vezet be, és a jogsértések elbírálását a Bíróság hatáskörébe utalja;***

Or. en

### **Módosítás 385**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány**

##### **10 bekezdés**

###### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

###### *Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást; ***hangsúlyozza, hogy átfogóbb jogállamisági feltételrendszerre lenne szükség, amely kiterjed az Uniónak az***

**Módosítás 386**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

*Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást, ***különösen kéri a szubszidiaritás és az arányosság elve uniós intézmények általi végrehajtásának hatékonyabb nyomon követését;***

**Módosítás 387**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, ***hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;***

*Módosítás*

10. kéri a ***jogállamiság és a szólásszabadság védelmét valamennyi tagállamban;***

**Módosítás 388**

**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

*Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, **különösen a független igazságszolgáltatást és a korrupció elleni küzdelmet**, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

Or. en

**Módosítás 389  
Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint **a megfelelés** biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

*Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint **az annak** biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást, **hogy a koppenhágai kritériumoknak a csatlakozás után is megfeleljenek**;

Or. en

**Módosítás 390  
Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő **mechanizmust**, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

10. kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő **mechanizmusokat, ideértve az EUSZ 7. cikke szerinti eljárást**, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

Or. en

**Módosítás 391**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

10. **kéri, hogy a következő bővítést megelőzően erősítsék meg a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;**

*Módosítás*

10. **tudomásul veszi** a jogállamiságot és az EU alapvető elveit és értékeit védő mechanizmust, valamint a megfelelés biztosítására szolgáló ellenőrzési kapacitást;

Or. en

**Módosítás 392**  
**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

**10a. ismételten felszólít az Európai Unió valamennyi demokratikus folyamatába történő külföldi beavatkozással, többek között a félretájékoztatással foglalkozó különbizottság ajánlásainak végrehajtására a rosszindulatú külföldi beavatkozásnak, valamint a demokrácia aláadására és az uniós integráció befolyásolására és eltérítésére irányuló**

*Módosítás*

*kísérleteknek a megakadályozása  
érdekében;*

Or. en

**Módosítás 393**  
**Victor Negrescu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**10 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**10a. célzott figyelemfelkeltő  
kampányokra szólít fel az európai  
polgárságról szóló statútumból a tagjelölt  
országok számára keletkező jogok és  
kötelezettségek témájában;**

Or. en

**Módosítás 394**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**11 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**11. úgy véli, hogy a differenciált  
integráció a hatékony és elmélyített,  
kibővített EU-ra vonatkozó megoldás  
része; hangsúlyozza azonban, hogy az  
EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós  
értékek tiszteletben tartása nem képezheti  
eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy  
véli továbbá, hogy a közös európai alap  
tág területét mindig biztosítani kell, olyan  
területekre kiterjedően, mint a vámunió,  
az egységes piac és annak négy  
szabadsága, az alapvető szociális  
vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a  
verseny- és a kereskedelempolitika;  
megjegyzí, hogy e közös alapon túl az  
európai integrációt előmozdítani kívánó**

**törölve**

*tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;*

Or. en

**Módosítás 395**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**11 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok**

**törölve**

*vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;*

Or. en

## Módosítás 396

Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 11 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy *a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;*

*Módosítás*

11. úgy véli, hogy *kizárt dolog megkülönböztetett státuszokat létrehozni az Európai Unió tagállamai között, ez a javaslat egyaránt szembemegy az Unió szellemiségével és szerződéseinek szövegével; elfogadhatatlannak és álszentnek tartja, hogy egyes tagállamokkal szemben azonos követelményeket támasszunk, miközben alacsonyabb integrációs szinteket adunk nekik;*

Or. fr

## Módosítás 397

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 11 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített **EU-ra vonatkozó megoldás része**; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kivülmaradás tárgyát; **úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;**

#### *Módosítás*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített **EU felé vezető utak egyike lehet**; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása **soha** nem képezheti eltérés vagy kivülmaradás tárgyát, **és hogy az uniós tagsághoz szilárd elkötelezettségre van szükség valamennyi uniós jogszabály betartása iránt;**

Or. en

## Módosítás 398

Sandro Gozi, Max Orville

### Állásfoglalásra irányuló indítvány



## 11 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza **azonban**, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;

*Módosítás*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; **kéri az uniós intézményeket és a tagállamokat, hogy az EU-t az európai integráció koncentrikus körei mentén fejlesszék tovább, ahol minden kör különböző jogokat és kötelezettségeket von maga után; üdvözli e tekintetben az Európai Politikai Közösség elindítását, amely az EU köré épített „külső körnek” minősül;** hangsúlyozza, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl **és a Szerződések módosításának hatálybalépéséig** az európai integrációt **a szakpolitikai területek szélesebb skáláján** előmozdítani **és „belső kört” alakítani** kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;

Or. en

## Módosítás 399

Francisco José Millán Mon

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
11 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált **integráció** a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; **megjegyi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;**

*Módosítás*

11. úgy véli, hogy **egy**, a **Szerződésekben foglaltaknak megfelelően** differenciált **integrációt biztosító lehetőség** a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része **lehet, és ezt a bővítést megelőzően gondosan tanulmányozni kell**; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; **hangsúlyozza, hogy az agrár- és a kohéziós politikában való részvételhez az Európai Unió tagjának kell lenni**; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, **a polgárság**, valamint a mezőgazdasági, **a kohéziós**, a verseny- és a kereskedelempolitika;

Or. es

**Módosítás 400  
Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
11 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált

*Módosítás*

11. úgy véli, hogy a differenciált

integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek *tiszteletben tartása* nem *képezheti eltérés vagy kívülmaradás* tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;

integráció *történetileg* a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része *volt*; hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek nem *képezhetik alku* tárgyát; *hangsúlyozza, hogy egy adott tagállam bizonyos szakpolitikákból vagy szakpolitikai intézkedésekből való kimaradásából eredő differenciált állampolgári jogok negatív következményekkel járhatnak*; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;

Or. en

## **Módosítás 401** **Loránt Vincze**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **11 bekezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az

#### *Módosítás*

11. úgy véli, hogy a differenciált integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás része; hangsúlyozza azonban, hogy az

EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;

EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandóak részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár, **és aggodalmát fejezi ki a döntéshozatal különböző rétegeinek átláthatósága és elszámoltathatósága miatt;**

Or. en

## **Módosítás 402 Bernhard Zimniok**

### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 11 bekezdés**

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

11. úgy véli, hogy a differenciált **integráció a hatékony és elmélyített, kibővített EU-ra vonatkozó megoldás** része; **hangsúlyozza azonban, hogy az EUSZ 2. cikkében meghatározott uniós értékek tiszteletben tartása nem képezheti eltérés vagy kívülmaradás tárgyát; úgy véli továbbá, hogy a közös európai alap tág területét mindig biztosítani kell, olyan**

#### *Módosítás*

11. **II.** úgy véli, hogy a differenciált **asszimiláció a harmadik országokból a tagállamokba irányuló, az Európai Bizottság és az európai nemzetekkel szemben barátságtalan erők által az elmúlt 40 évben ösztönzött, elősegített és szorgalmazott tömeges migráció kontrollálatlan hullámai keltette hatalmas probléma megoldásának** része,

*területekre kiterjedően, mint a vámunió, az egységes piac és annak négy szabadsága, az alapvető szociális vívmányok, valamint a mezőgazdasági, a verseny- és a kereskedelempolitika; megjegyzi, hogy e közös alapon túl az európai integrációt előmozdítani kívánó tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy ezt megtegyék; hangsúlyozza, hogy egy ilyen differenciált integrációs rendszer keretében, miközben valamennyi tagállam részt venne a közös alappal kapcsolatos kérdésekben hozott döntésekben, csak azok a tagállamok vennének részt az érintett döntésekben, amelyek hajlandók részt venni az elmélyített integráció területein; megjegyzi, hogy a differenciált integráció differenciált pénzügyi megállapodásokkal is jár;*

*ugyanakkor a gyors és mindenre kiterjedő, a származási országban megvalósítandó tömeges családi újraegyesítés a diaszpóracsoportok számára az életképes és reális előrevivő út, ekként javasolja, hogy az EU hozzon létre egy ideiglenes ügynökséget, az Európai Áthelyezési és Családegyesítési Ügynökséget (ERFRA), amely stabil és hatékony repatriálási rendszert alakít ki, hogy biztosítsa a családok zökkenőmentes, humánus, azonnali és költséghatékony újraegyesítését a harmadik országokban, a tagállamokban élő számos különböző, jelenleg az európai kontinens befogadó kultúráival és népeivel állandó konfliktusban lévő diaszpóracsoport számára, és javasolja, hogy az uniós költségvetésbe jelenleg a bővítésre beállított valamennyi pénzügyi összeget inkább erre fordítsák Európa megmentése (SAVEEUROPE) céljából;*

Or. en

**Módosítás 403**  
**Victor Negrescu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**11 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*11a. kiemeli, hogy a néhány tagállam által elmélyített integráció nem fokozhatja a regionális különbségeket, és semmikor nem ösztönözhet többsebességű Európára;*

Or. en

**Módosítás 404**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 bekezdés**

**12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;**

**törölve**

Or. fr

**Módosítás 405  
Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
12 bekezdés**

**12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a**

**12. felszólít arra, hogy a jelenleg a bővítésre elkülönített pénzeszközöket teljeskörűen a tagállamok támogatására fordítsák, egy páneurópai családegyesítési folyamatra, hogy segítsék az Európában élő diaszpóracsoportokat a hazatérésben;**



*megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;*

Or. en

#### Módosítás 406

Sandro Gozi, Max Orville

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 12 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, **mielőtt** a Szerződések **esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor**; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági **megoldást** is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; **rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a**

##### *Módosítás*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására a Szerződések **módosításának hatálybalépéséig**; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági **eszközt** is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO), **a konstruktív tartózkodást** és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; **sajnálattal fejezi ki amiatt ugyanakkor, hogy az ismételt felszólítások ellenére továbbra sem használják fel ezeket a döntéshozatali folyamat egyszerűsítését szolgáló eszközöket, a bennük rejlő hibák és a politikai akarat hiánya miatt; hangsúlyozza, hogy ezeknek az**

***szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;***

***eszközöknek az alkalmazása nem lassíthatja le a Szerződések felülvizsgálatának folyamatát, amelyet a Parlament szorgalmaz;*** emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról;

Or. en

**Módosítás 407**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet ***arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz***, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) ***és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják;*** emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések ***felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket***, amint azt a Parlament javasolja;

*Módosítás*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet több rugalmassági ***megoldásra***, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO); emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések ***felülvizsgálatát***, amint azt a Parlament javasolja;

Or. en



**Módosítás 408**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; **emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról;** rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések **felülvizsgálatáról** folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

*Módosítás*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések **felülvizsgálatának lehetőségéről** folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

Or. es

**Módosítás 409**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések

*Módosítás*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések

esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy *e* rugalmassági **mechanizmusok** alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, **a konstruktív tartózkodást**, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy **semmilyen** rugalmassági **mechanizmus** alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

Or. en

## Módosítás 410 Helmut Scholz

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 12 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést, **az állandó strukturált együttműködést(PESCO)** és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet

#### *Módosítás*

12. felszólít a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt a Szerződések esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy a jelenlegi uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzulákat, a megerősített együttműködést és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a

tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról; rámutat arra, hogy e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;

Or. en

## Módosítás 411 Jacek Saryusz-Wolski

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 12 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

12. ***felszólít*** a Lisszaboni Szerződésben előírt ***rugalmasság teljes körű kihasználására, mielőtt*** a Szerződések ***esetleges felülvizsgálatával összefüggésben mélyrehatóbb reformra kerülne sor; emlékeztet arra, hogy*** a jelenlegi ***uniós jogi keret már több rugalmassági megoldást is lehetővé tesz, ideértve például az áthidaló klauzúákat, a megerősített együttműködést, az állandó strukturált együttműködést(PESCO) és a kívülmaradási mechanizmusokat, amint azt a schengeni térség és az euróövezet tapasztalatai egyértelműen mutatják; emlékeztet arra, hogy a csatlakozási eljárások keretében tárgyalásokat lehetne folytatni a fokozatos bevezetési megoldásokról, az átmeneti eltérésekről és az átmeneti időszakokról;*** rámutat arra, hogy ***e rugalmassági mechanizmusok alkalmazása nem akadályozhatja meg a szerződések felülvizsgálatáról folytatott konstruktív megbeszéléseket, amint azt a Parlament javasolja;***

#### *Módosítás*

12. ***tudomásul veszi*** a Lisszaboni Szerződésben előírt ***rugalmasságot; úgy véli, hogy*** a Szerződések ***módosítására irányuló, folyamatban lévő parlamenti folyamat korai és tévesen megítélt; mielőtt ilyen időigényes és politikailag érzékeny folyamatba kezdenénk, először is teljes mértékben ki kell használni*** a jelenlegi Szerződés ***nyújtotta lehetőségeket, és szükség esetén az EU-nak nyitottnak kell lennie arra, hogy feltárja a jelenlegi jogalapokon alapuló reformok lehetőségét;*** rámutat arra, hogy ***a Szerződés módosításainak jelenlegi elindítása azzal a komoly kockázattal járna, hogy politikai energiát vonna el attól a fontos feladattól, hogy megoldást találjanak azokra a kérdésekre, amelyekre polgáraink választ várnak, és kezeljék az Európa előtt álló sürgős geopolitikai kihívásokat;***

**Módosítás 412**  
**Matjaž Nemeč**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***12a. hangsúlyozza, hogy a Politikai és Biztonsági Bizottság döntő szerepet játszik a közös kül- és biztonságpolitikával kapcsolatos, többek között a korlátozó intézkedésekről szóló döntések előkészítésében, továbbá hangsúlyozza, hogy az uniós tagságra jelölt országokat szisztematikusan felhívják az uniós korlátozó intézkedésekhez való igazodásra. Ebből a célból minden tagjelölt országnak megfigyelői státuszt kellene biztosítani a Politikai és Biztonsági Bizottságban és a Tanács testületeinek más releváns ülésein;***

Or. en

**Módosítás 413**  
**Victor Negrescu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***12a. kiemeli, hogy a schengeni térség az Európai Unió egyik legnagyobb eredménye, és kéri Románia és Bulgária felvételét a parlamenti állásfoglalásokkal összhangban;***

Or. en

**Módosítás 414**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**12 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**12a. úgy véli, hogy a következő bővítés előtt muszáj lezárni valamennyi tagállam euroövezethez és schengeni térséghez való csatlakozását;**

Or. en

**Módosítás 415**  
**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**13 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképességnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;**

**törölve**

Or. fr

**Módosítás 416**  
**Helmut Scholz**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a **bővítés** parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival **is**; emlékeztet arra, hogy az Európai **Parlament már most is** a világ egyik legnagyobb **parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben** működőképesnek kell maradnia; rámutat **azonban** arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a **bővítésnek az EU politikai irányítására, többek között a** parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival; emlékeztet arra, hogy az Európai **Parlamentnek mint az uniós polgárokat képviselő egyetlen közvetlenül választott intézménynek és** a világ egyik legnagyobb **parlamentjének, nemcsak** működőképesnek kell maradnia, **hanem elegendő demokratikus képviseletet kell biztosítania valamennyi uniós polgár számára az EU intézményi kerete legitimitációjának garانتálása érdekében; hangsúlyozza e tekintetben, hogy kiemelkedően fontos a politikai képviselet legátfogóbb sokféleségének védelmezése és előmozdítása az új és a régi tagállamok körében, egy küszöbök nélküli választási rendszer révén**; rámutat arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

Or. en

## Módosítás 417 Bernhard Zimniok

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy **a bővítést megelőző intézményi reformoknak** foglalkozniuk kell **a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is**;

### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy **az EU reformjainak** foglalkozniuk kell **azzal a kritikus ténnyel is, hogy az uniós intézményeket, amelyeknek politikailag**

*emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;*

*pártatlannak kellene lenniük, hogyan áraszthatták el politikai aktivisták, mindezt annak biztosítása érdekében, hogy az átszervezett és nagymértékben gyengített uniós struktúra pártatlan legyen és ne váljon a polgárok akaratától durván eltérő politikai aktivizmus melegágyává;*

Or. en

**Módosítás 418**  
**Danuta Maria Hübner**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**13 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; ***rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik*** egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

*Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; ***mérlegeli*** egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási ***rendszer lehetőségét;***

Or. en

**Módosítás 419**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében



## Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a **Parlament méretének észszerű növelése** nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy **a jelentős bővítés esetére** megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a **Parlamentben további mandátumok elosztása** nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez, **amely objektív, méltányos, átlátható és tartós**;

Or. en

## Módosítás 420

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Nikos Papandreou, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű

### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is, **ideértve annak a lehetőségnek a mérlegelését, hogy az Európai Parlamentnek megfigyelői státusszal rendelkező tagjai lehessenek**; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell



növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

Or. en

## Módosítás 421

**Sandro Gozi, Max Orville**

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai **Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül** minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

#### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai **Parlamentnek** minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

Or. en

## Módosítás 422

**Jacek Saryusz-Wolski**

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. **megjegyi, hogy a bővítést**

#### *Módosítás*

13. **tudomásul veszi** a bővítés

**megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell** a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt **hatásaival is**; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

parlamenti összetételre gyakorolt **hatásait**; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

Or. en

### Módosítás 423 Loránt Vincze

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 13 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; **emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki**; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

##### *Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is, **és hogy a Parlamentnek, noha biztosítania kell a megfelelő demokratikus reprezentativitást**, működőképesnek kell maradnia, **megismétli álláspontját<sup>1a</sup>, miszerint az Európai Parlamentben a mandátumelosztást együtt kell mérlegelni a Tanácsban alkalmazott szavazási rendszerrel**; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

---

<sup>1a</sup> Az Európai Parlament 2023. június 15-i jogalkotási állásfoglalása az Európai Parlament összetételéről (2021/2229(INL) – 2023/0900(NLE)) – 2. pont; Az Európai

Or. en

**Módosítás 424**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**13 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a **bővítést megelőző** intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

*Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a **bővítéssel egyidejűleg zajló** intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is; emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképesnek kell maradnia; rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

Or. es

**Módosítás 425**  
**David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**13 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is;

*Módosítás*

13. megjegyzi, hogy a bővítést megelőző intézményi reformoknak foglalkozniuk kell a bővítés parlamenti összetételre gyakorolt hatásaival is;

emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképességnek kell maradnia; ***rámutat azonban arra, hogy a megfelelő demokratikus reprezentativitás biztosítása érdekében a Parlament méretének észszerű növelése nem zárható ki;*** ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez;

emlékeztet arra, hogy az Európai Parlament már most is a világ egyik legnagyobb parlamentje, és hangsúlyozza, hogy mérettől függetlenül minden esetben működőképességnek kell maradnia; ragaszkodik egy új, állandó matematikai képleten alapuló mandátumelosztási rendszerhez; ***úgy véli, hogy a jelenlegi képviselői helyek prioritásának átrendezése jobb megoldás, mint a parlamenti képviselői helyek számának növelése;***

Or. en

#### **Módosítás 426**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**13 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***13a. ismételten felhívja a Parlamentet, hogy szerezzen jogalkotási kezdeményezési jogot, különösen az uniós jogszabályok benyújtásának, módosításának vagy hatályon kívül helyezésének jogát;***

Or. en

#### **Módosítás 427**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**14 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

***14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek***

***törölve***

*rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;*

Or. fr

**Módosítás 428**  
**Jacek Saryusz-Wolski**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**14 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;**

*törölve*

Or. en

**Módosítás 429**  
**Andor Deli, Kinga Gál**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**14 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;**

*törölve*

Or. en

**Módosítás 430**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**14 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. **rámutat arra**, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács **működését**, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; **megállapítja, hogy a** minősített többségi szavazásra vonatkozó **küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni**;

*Módosítás*

14. **hangsúlyozza**, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács **döntéshozatali folyamatát; javasolja, hogy vizsgálják felül** különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; **felhív arra, hogy el kell távolodni az egyhangú szavazástól, és azt minősített többségi szavazásra vonatkozó rendelkezésekkel kell felváltani olyan területeken, mint a demokrácia, az emberi jogok és a jogállamiság védelme és egyes külpolitikai döntések; megjegyzi, hogy ezen elv alól kivételt kell megállapítani a katonai missziókat vagy a végrehajtó mandátummal rendelkező műveleteket engedélyező döntések tekintetében**;

Or. en

**Módosítás 431**  
**Francisco José Millán Mon**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**14 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. **rámutat arra**, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; **megállapítja, hogy a** minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;

*Módosítás*

14. **rámutat arra**, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; **megállapítja, hogy a** minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni; **ezzel összefüggésben rámutat arra, hogy a blokkoló kisebbséghez szükséges küszöböt a**

*lakosság 30 %-ára kell csökkenteni, ez ugyanis elősegítené a közepes és a kis államok érdekeinek védelmét;*

Or. es

### **Módosítás 432**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 14 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni; ***sürgeti a Tanácsot, hogy küzdje le az EUSZ 7. cikke szerinti eljárás jelenlegi holtpontját, és az egy szavazat híján egyhangú szavazatot váltsa fel a tagállamok négyötödös többségével a Tanácson belül ezen eljárás tekintetében;***

Or. en

### **Módosítás 433**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány 14 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó

küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;

küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni, **hogy csökkenti lehessen a nagyobb és a kisebb államok közötti különbségeket a tagállamok többségi súlyának növelésével a Tanács döntéshozatalában, amelynek során magasabb küszöböt kell megállapítani a legfontosabb döntések tekintetében;**

Or. en

#### Módosítás 434

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 14 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a **minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását** szintén felül kell vizsgálni;

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; megállapítja, hogy a **Tanácson belüli szavazási mechanizmust** szintén felül kell vizsgálni; **megjegyzi, hogy a Tanácson belüli átláthatóságot növelni kell, és hogy a Szerződésekben egy új jogalap megteremtésével a Parlamentet és a Tanácsot fel kell hatalmazni arra, hogy megerősítsék döntéshozataluk átláthatóságát és integritását;**

Or. en

#### Módosítás 435

**Sandro Gozi, Max Orville**

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 14 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre



tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; ***megállapítja***, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó ***küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni***;

tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; ***hangsúlyozza***, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó ***küszöbértéket a Tanács tagjainak a lakosság legalább 50%-át képviselő legalább kétharmadában kell meghatározni***;

Or. en

### **Módosítás 436** **Sunčana Glavak**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **14 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét; ***megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni***;

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy a bővítésre tekintettel felül kell vizsgálni a Tanács működését, különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét;

Or. hr

### **Módosítás 437** **Bernhard Zimniok**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **14 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

14. rámutat arra, hogy ***a bővítésre tekintettel*** felül kell vizsgálni a Tanács működését, ***különösen az Európai Unió Tanácsának soros elnökségeinek rendszerét***; ***megállapítja, hogy a minősített többségi szavazásra vonatkozó***

##### *Módosítás*

14. rámutat arra, hogy felül kell vizsgálni a Tanács működését, ***és hogy a nemzeti szuverenitást erősíteni kell, ennek értelmében lehetőséget kell biztosítani a tagállamok számára, hogy például blokkolhassák az uniós intézmények***

*küszöbértékek kiszámítását szintén felül kell vizsgálni;*

*középvezetőinek és annál magasabb rangú tisztviselőinek a kinevezését;*

Or. en

**Módosítás 438**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**15 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe kell vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;**

**törölve**

Or. en

**Módosítás 439**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**15 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe kell vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;**

**15. álláspontja szerint a kibővített EU megfelelő működéséhez az Európai Bizottság intézményi átszervezésére is szükség van, nevezetesen a tagállamonként egy biztos elv meghaladásával; e tekintetben a tárcák hatékonyabb elosztása helyett kéri a biztosi testület méretének 15 biztosra csökkentését, a nagy hatékonyság és válasz készség biztosítása érdekében; kiemeli, hogy a Szerződések jövőbeli felülvizsgálatának biztosítania kell a biztosi testület demográfiai és földrajzi szempontból kiegyensúlyozott összetételét;**

Or. en

#### Módosítás 440

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 15 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe **kell** vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;

##### *Módosítás*

15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe **kellene** vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra; **kéri a következő biztosi testületet, hogy nevezzen ki külön a bővítésért felelős biztost, és hozzon létre külön Bővítési Főigazgatóságot;**

Or. en

#### Módosítás 441

Pascal Durand

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 15 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

15. megjegyzi, hogy **a Bizottság összetételének figyelembe kell vennie a bővítést**, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;

##### *Módosítás*

15. megjegyzi, hogy **a bővítés nyomán egyszerűsödnie kell a tárcák biztosi testületen belüli elosztásának, és nem folytatódhat a tagállamonként egy biztos kijelölésének gyakorlata**, e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;

Or. en

#### Módosítás 442

David Lega

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 15 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe kell vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra;

*Módosítás*

15. megjegyzi, hogy a Bizottság összetételének figyelembe kell vennie a bővítést, és e tekintetben emlékeztet a Lisszaboni Szerződésben előírt rugalmasságra, **hangsúlyozza ugyanakkor, hogy kötelező biztosítani a földrajzi képviseletet a Bizottságon belül;**

Or. en

**Módosítás 443**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**15 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**15a. ismételten felszólít a polgárok uniós döntéshozatali folyamatban való részvételét szolgáló eszközök megerősítésére;**

Or. en

**Módosítás 444**

**Jean-Lin Lacapelle, Gilles Lebreton, Thierry Mariani**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; **rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás**

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; **kétkelkedik abban, hogy helyénvaló lenne szegény, korrupcióba süllyedt országokat felvenni, miközben az EU-t gazdasági, politikai és társadalmi válság sújtja;**

*iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;*

Or. fr

#### Módosítás 445

Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira, Margarida Marques, Eider Gardiazabal Rubial

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 16 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **megnövelt** uniós költségvetés és elegendő saját **forrás nélkül**; megjegyzi, hogy **ez** növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi **kereteket** jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák, **valamint más uniós programok és uniós léptékű megoldások** tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **megfelelően felépített és finanszírozott többéves pénzügyi keret nélkül, hogy az uniós költségvetés kialakítása lehetővé tegye az Unió számára új feladatok és funkciók vállalását, amellet, hogy továbbra is teljesíti az elfogadott programokat és politikai prioritásokat; hangsúlyozza továbbá, hogy elegendő új saját forrásra van szükség a bővítés jelentette kihívások leküzdéséhez;** megjegyzi, hogy **a bővítés** növeli az uniós finanszírozás iránti **egyéb** növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, **a stratégiai**

pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

*autonómia*, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; **elvárja, hogy az uniós együttműködés hatókörének bővülésével és elmélyülésével folytatódjon az uniós kiadási környezet diverzifikálódása irányába mutató tendencia**; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi **keret szerkezetét megfelelően kell kialakítani, és a finanszírozást jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, más uniós programok és politikai prioritások veszélyeztetése nélkül**, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. en

#### Módosítás 446 Bernhard Zimniok

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 16 bekezdés

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős **pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal**

##### *Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős **kulturális probléma, mivel veszélyezteti egész Európában az őslakos népeket és nemzeteiket, és másodlagos problémaként hatalmas anyagi megterhelést jelent,**

*párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;*

Or. en

**Módosítás 447**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, **a védelem és a biztonság** terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, **a társadalmi igazságosság és a környezeti igazságosság** terén, hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani; **rámutat arra, hogy a jelenlegi adózási szabályok lehetővé teszik a multinacionális vállalkozások és a dúsgazdag magánszemélyek számára, hogy kikerüljék a rájuk eső méltányos rész megfizetését, és hogy a 2016. évi, az**

*adókerülés elleni irányelv hatástalannak bizonyult a jogellenes adókerülés visszaszorításában; kitart amellett, hogy közös offenzívát kell indítani az adókijátszással, az adókerüléssel és az adóparadicsomokkal szemben; felszólít arra, hogy bátor megközelítésekkel, például extraprofitadóval, pénzügyi tranzakciós adóval, valamint európai vagyonadóval járuljunk hozzá az uniós finanszírozási hiány felszámolásához;*

Or. en

#### Módosítás 448

Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

#### Állásfoglalásra irányuló indítvány 16 bekezdés

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős **pénzügyi kihívást jelent az EU számára**, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt **a pénzügyi stabilitás**, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az **ilyen pénzügyi reformokat** a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és **azokat** a bővítés előtt el kell fogadni; **fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;**

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés **az uniós költségvetés** jelentős **reformjával jár majd**, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **a GNI-részesedés tekintetében** megnövelt uniós költségvetés és elegendő, **új és valódi** saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, **az éghajlat- és a környezetpolitika**, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az **új költségvetést** a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és **azt** a bővítés előtt el kell fogadni; **hangsúlyozza annak jelentőségét, hogy előzetesen kell megállapítani megfelelő kontrollmechanizmusokat a potenciális csalások és az uniós pénzeszközök hűtlen kezelése megelőzésének érdekében, valamint azt,**



***hogy szükség van a helyi közigazgatási szervek megosztott gyakorlatok révén történő kapacitásépítésére a tagjelölt országokban, a kohéziós politika végrehajtásában betöltött szerepük megerősítése érdekében;***

Or. en

**Módosítás 449**  
**Loránt Vincze**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy *ez* a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ***a jelenlegi tagállamok igényeinek kielégítésében és egyidejűleg az új tagállamokkal való bővítésben rejlő*** kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. en

**Módosítás 450**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, **és azokat a bővítés előtt el kell fogadni**; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, **és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani**;

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás **vagy potenciális társfinanszírozási eszközök** nélkül; **megjegyzi, hogy most lenne lehetőség az uniós költségvetés átalakítására, az alapvető prioritásainak áttekintésére, és arra, hogy engedjük, hogy a pénzügyileg legerősebbek járuljanak hozzá az újonnan megreformált EU-hoz**; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében;

Or. en

**Módosítás 451  
David Lega**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU

számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **megnövelt** uniós költségvetés és **elegendő saját forrás** nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **a többéves pénzügyi keret felülvizsgálata, hatékonyabb** uniós költségvetés és **a jelenlegi pénzeszközök prioritásainak átrendezése** nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. en

## Módosítás 452

Francisco José Millán Mon

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 16 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, **különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében**; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal

#### *Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető megnövelt uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el

párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. es

### **Módosítás 453** **Danuta Maria Hübner**

#### **Állásfoglalásra irányuló indítvány** **16 bekezdés**

##### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **megnövelt** uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

##### *Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **hatékonyabb** uniós költségvetés és elegendő saját forrás nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. en

### **Módosítás 454**

**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **megnövelt** uniós költségvetés **és elegendő saját forrás** nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

*Módosítás*

16. hangsúlyozza, hogy a bővítés jelentős pénzügyi kihívást jelent az EU számára, különösen a kohéziós és mezőgazdasági politikák tekintetében; rámutat arra, hogy ez a kihívás nem teljesíthető **hatékonyabb** uniós költségvetés nélkül; megjegyzi, hogy ez növeli az uniós finanszírozás iránti növekvő igényt a pénzügyi stabilitás, az egészségügy, az energia, a dekarbonizáció, a digitális átállás, a kutatás, a védelem és a biztonság terén; hangsúlyozza, hogy az ilyen pénzügyi reformokat a folyamatban lévő csatlakozási tárgyalásokkal párhuzamosan kell megvitatni, és azokat a bővítés előtt el kell fogadni; fenntartja azon álláspontját, hogy a jelenlegi és a jövőbeli többéves pénzügyi kereteket jelentősen meg kell erősíteni az EU bővítésének lehetővé tétele érdekében, és hogy ezt a pénzügyi alapot a bővítés előtt kell biztosítani;

Or. en

**Módosítás 455**

**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

**16a. ismételten felszólít a Szerződések felülvizsgálatára annak érdekében, hogy a rendes jogalkotási eljárást ki lehessen terjeszteni a többéves pénzügyi kerettel kapcsolatos tárgyalásokra és a saját forrásokról szóló határozatra; úgy látja, hogy az uniós költségvetésbe teljesített**

*Módosítás*

*nemzeti hozzájárulások új saját források létrehozásával történő fokozatos kivezetésének felgyorsítása enyhítheti az új tagállamok csatlakozása okozta újraelosztási sokkokat, és reziliensebbé, rugalmasabbá és a céljának megfelelőbbé teheti az uniós többéves pénzügyi keretet;*

Or. en

**Módosítás 456**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16a. hangsúlyozza, hogy sürgősen új, valódi saját forrásokra (más néven „friss bevételre”) van szükség az uniós költségvetés ellenállóbbá és önállóbbá tétele érdekében, hogy az Unió megvalósíthassa szakpolitikáit, és hiteles és intelligens adósságkibocsátóként rugalmasabban és valóban szuverén módon biztosíthassa pozícióját a kibővített Unió keretében is;*

Or. en

**Módosítás 457**  
**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16a. hangsúlyozza, hogy a bővítés mind lehetőséget, mind igényt is teremt a közös agrárpolitika alapvető átvizsgálására, ideértve a területalapú kifizetések maximálását és a nyújtott ökológiai és*

*társadalmi szolgáltatások határozottabb díjazására való átállást, valamint a munkaerőigényes agrár-ökológiai gyakorlatok alapvető átvizsgálására;*

Or. en

**Módosítás 458**  
**Domènec Ruiz Devesa**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16a. hangsúlyozza, hogy fontos projektek, köztük a bankunió, a tőkepiaci unió és az energiaunió nem valósultak meg; kéri ezek megvalósítását a következő bővítés előtt, valamint a helyreállítási terv mint állandó pénzügyi és adóügyi eszköz konszolidálását;*

Or. en

**Módosítás 459**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16b. hangsúlyozza, hogy az EU bővítésében hatalmas potenciál rejlik a jelenlegi és a jövőbeli tagállamok számára egyaránt, de az is ugyanilyen életbevágó, hogy ez a folyamat gondatlanságból ne ártson éppen azoknak a polgároknak, akiket az EU fel kíván emelni; hangsúlyozza, hogy muszáj növelni az EU kapacitását, hogy hatékonyan hozzá tudjon járulni az egyenlőtlenségek felszámolásához; ezért kéri a Bizottságot, hogy végezze el a kohéziós politikák*

*időbeni és pontos felülvizsgálatát az új tagállamokban, elismerve, hogy ez a nettó kedvezményezett és a nettó befizetők dinamikájának mélyreható átalakításával járhat;*

Or. en

**Módosítás 460**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 c bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**16c. Egyéb kérdések**

Or. en

**Módosítás 461**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 d bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**16d. hangsúlyozza, hogy kezelni kell a határokon átnyúló bérdőmpinget, amely veszélyezteti a tisztességes versenyt és a munkavállalók jóllétét, alacsonyabb béreket, kisebb állásbiztonságot és veszélyes munkafeltételeket eredményez; kitarthat emellett, hogy szükség van hatékony intézkedésekre, többek között tisztességes munkajogi gyakorlatok végrehajtására, az Európai Unióban biztosítandó megfelelő minimálbérrel szembeni uniós irányelvnek való megfelelés garantálására, valamint a vállalatok működésének helye szerinti tagállam jogszabályainak betartására a munkavállalók díjazását illetően; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy nyújtsanak támogatást és**



*biztosítsanak lehetőségeket azon magánszemélyek és közösségek számára, akik kihívásokkal néznek szembe ezen átmenet során, e támogatás és lehetőségek magukban foglalhatnak célirányos társadalmi és gazdaságfejlesztési programokat, képzési kezdeményezéseket, és a marginalizált régióknak kedvező infrastrukturális beruházásokat;*

Or. en

**Módosítás 462**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 e bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16e. kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy garantálják a kkv-knak az iparpolitikák megerősítése alappilléreiként betöltött különleges szerepét, valamint hogy növeljék az országok azon képességét, hogy megvalósíthassák az igazságos átmenetet és alkalmazkodjanak a technológiai kihívásokhoz egy inkluzív digitális átállás felé vezető úton;*

Or. en

**Módosítás 463**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 f bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16f. hangsúlyozza, hogy kezelni kell a bővítésből eredő potenciális környezetvédelmi kihívásokat, elismerve, hogy a bővítés ökológiai pusztuláshoz,*

*megnövekedett szén-dioxid-  
kibocsátásokhoz, valamint a természeti  
erőforrások túlterheléséhez vezethet,  
veszélyeztetve mind a polgárok jóllétét,  
mind a bolygónkat; kitarthat, hogy  
hatékony intézkedéseket kell hozni annak  
érdekében, hogy szigorú környezetvédelmi  
megtölgatásokat foglaljanak bele a  
bővítési folyamatba, e megtölgatások közét  
értve a környezetvédelmi normák  
végrehajtását és megerősítését, a  
fenntartható fejlődési gyakorlatokat,  
valamint a nemzetközi környezetvédelmi  
megállapodásoknak való megfelelést  
valamennyi tagállamban; hangsúlyozza,  
hogy a bővítés nem súlyosbíthatja a  
meglévő szakadékot és a környezeti  
egyenlőtlenségeket, elismerve, hogy a  
marginalizált régiókban gyakrabban  
jelentkeznek az ökológia pusztulás káros  
hatásai, ideértve a biológiai sokféleség  
csökkenését, az élőhelyek pusztulását, a  
lég- és a vízszennyezést és a talajeróziót;  
hangsúlyozza, hogy szükség van megfelelő  
kapacitásépítésre, hogy a szabályozó  
hatóságoknak lehetőségük legyen az EU  
környezetvédelmi előírásainak hatékony  
érvényesítésére és végrehajtására, és  
ezáltal megelőzhetőek legyenek a  
szabályozási hézagok; kéri a Bizottságot  
és a tagjelölt országokat, hogy  
nyújtsanak támogatást és biztosítsanak  
lehetőségeket azon magánszemélyek és  
közösségek számára, akik környezeti  
kihívásokkal néznek szembe ezen átmenet  
során, például célirányos, környezetbarát  
gazdaságfejlesztési programokat, a  
fenntartható gyakorlatokkal kapcsolatos  
oktatási kezdeményezéseket, és a mind a  
polgárok, mind a környezet számára  
előnyös, környezetbarát infrastruktúrákba  
történő beruházásokat;*

Or. en

Módosítás 464  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 g bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**16g.** *hangsúlyozza, hogy a bővítési folyamat gondatlanságból nem állandósíthatja vagy súlyosbíthatja a nemek közötti szakadékot, elismerve a nemek közötti egyenlőséggel kapcsolatos kérdések mint az igazságos és méltányos bővítés alapvető alkotóeleme kezelésének fontosságát; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat olyan intézkedések bővítési folyamatba való beépítésére, amelyek támogatják és garantálják a nemek közötti egyenlőséget, ilyen intézkedések lehetnek a nemi alapú megkülönböztetés megszüntetését célzó politikák támogatása, a nők döntéshozatali folyamatokban való részvételének növelése és a nemek közötti egyensúly támogatása a politikai, a gazdasági és a társadalmi szférában; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy az újonnan csatlakozott régiókban aktívan kísérjék figyelemmel a nemek közötti egyenlőség felé tett lépéseket és értékeljék őket, valamint hozzanak hatékony intézkedéseket a nemi alapú erőszak elleni küzdelem, a nemek közötti bérszakadék felszámolása, a munka és a magánélet közötti egyensúly előmozdítása és a mindenki számára biztosítandó esélyegyenlőség érdekében;*

Or. en

**Módosítás 465  
Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 h bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**16h. hangsúlyozza, hogy a bővítési folyamat gondatlanságból nem állandósíthatja vagy súlyosbíthatja a szexuális irányultságon és nemi identitáson alapuló egyenlőtlenségeket; sürgeti a Bizottságot és a tagjelölt országokat olyan intézkedések bővítési folyamatba való beépítésére, amelyek aktívan előmozdítják és garantálják az LMBTIQ-személyek jogait, ideértve olyan politikák kidolgozását, amelyek felszámolják a szexuális irányultságon és nemi identitáson alapuló hátrányos megkülönböztetést, fokozzák az LMBTIQ-személyek részvételét a döntéshozatali folyamatokban, előmozdítják a befogadást a politikai, a gazdasági és a társadalmi szférában oktatási és figyelemfelkeltő tevékenységek révén; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy kellően kísérjék figyelemmel és értékeljék az LMBTIQ-jogok helyzetét a tagjelölt országokban;**

Or. en

**Módosítás 466  
Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
16 i bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**16i. kitart amellett, hogy a bővítési folyamat gondatlanságból nem hagyhatja hátra vagy figyelmen kívül a fiatalabb generációkat, elismerve a fiatalokba és az oktatásba történő befektetés mint az igazságos és jövedelmező bővítés sarokköve jelentőségét; hangsúlyozza, hogy prioritást kell rendelni a fiatalok fejlesztéséhez és oktatásához a bővítési folyamat során, ami magában foglalja olyan kezdeményezések javasolását, amelyek támogatják a minőségi oktatásba és a szakképzésbe való bejutást és az egész**

*életen át tartó tanulás lehetőségét mindenki számára, és biztosítják, hogy a fiatalabb generációt ellássák azokkal a készségekkel és ismeretekkel, amelyek szükségesek ahhoz, hogy boldoguljanak egy gyorsan változó világban; ezért kéri a Bizottságot, hogy bővítse a fiatalokra összpontosító uniós kezdeményezések, mint például az Erasmus+, az EURES, a #SHEU LEADS vagy az Európai Szolidaritási Testület hatályát és a részükre allokált forrásokat; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy továbbra is dolgozzanak ki olyan programokat, amelyek előmozdítják a fiatalok döntéshozatali folyamatokban való részvételét, mint például az uniós ifjúsági párbeszéd, bevonják őket a közösségfejlesztésbe, és ösztönzik az új és a régi tagállamok jövőjének formálásában való aktív részvételüket;*

Or. en

**Módosítás 467**  
**Helmut Scholz, Stelios Kouloglou**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 j bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16j. sürgeti a Charta 11. cikkében foglalt, a véleménynyilvánítás és a tájékozódás szabadsága alapvető jogának erőteljes előmozdítását és védelmét valamennyi tagjelölt országban, hangsúlyozza, hogy muszáj aktívan támogatni és védeni a tömegtájékoztatás szabadságát és a médiapluralizmust, amely mentes a hatóságok beavatkozásától és a határon túli beavatkozásoktól, összhangban az emberi jogok és alapvető szabadságok védelméről szóló egyezmény 10. cikkében kifejtett elvekkel; kitart amellett, hogy folyamatos erőfeszítéseket kell tenni a*

*médiapluralizmus előmozdítására, az újságírók jogainak védelmére és a véleménynyilvánítás szabadságának garantálására valamennyi tagjelölt országban; nyomatékosan figyelmeztet arra, hogy mellőzni kell a cenzúrának és a magánszemélyek véleménynyilvánítási szabadsága korlátozásainak bevezetését, különösen, ha arra a félretájékoztatás és a dezinformáció elleni küzdelem ürügyén kerül sor; kéri a tagjelölt országokat, hogy fogadjanak el és hajtsanak végre politikákat és jogi kereteket, amelyek megerősítik a tömegtájékoztatás szabadságát és függetlenségét, betartva a nemzetközi emberi jogi normákat; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy folytassanak rendszeres értékeléseket és tegyenek rendszeresen jelentést a tömegtájékoztatás szabadságának és a médiapluralizmusnak a helyzetéről a bővítési folyamat során, szükség esetén azonnal meghozott korrekciós intézkedésekkel;*

Or. en

**Módosítás 468**  
**Helmut Scholz**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**16 k bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*16k. hangsúlyozza, hogy fontos előmozdítani a kultúrát és a Kreatív Európa vezérprogramot, különösen összpontosítva a kulturális sokszínűsége, az innovációra és az európai kohézióra; hangsúlyozza, hogy a bővítés tovább gazdagíthatja az EU kulturális arculatát; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy növeljék az olyan kulturális programokra irányuló beruházásaikat, mint amilyen például a 2021–2027-es időszakra vonatkozó uniós*

## Módosítás 469

Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

### Állásfoglalásra irányuló indítvány 17 bekezdés

#### *Állásfoglalásra irányuló indítvány*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása további pénzügyi *kihívást* jelent, *amelyet* a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;

#### *Módosítás*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása, *a világszerte tapasztalható katonai konfliktusok enyhítésében való közreműködés érdekében tett diplomáciai erőfeszítések és a klímaválság okozta globális hatások és biztonsági kockázatok felszámolására irányuló, folyamatban lévő erőfeszítések megerősítése* további pénzügyi *kihívásokat* jelent, *amelyeket* a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni; *kiemeli, hogy meg kell előzni a mezőgazdasági földterületek és az agrárágazat multinacionális vállalkozások és multinacionális befektetési szervezetek általi átvételét, és gondoskodni kell arról, hogy ezen alapvető erőforrások az adott tagjelölt ország népének ellenőrzése alatt maradjanak és az ő javukra használják fel őket, ezáltal védelmezve az országok pénzügyi stabilitását és hosszú távú gazdasági szuverenitását; kéri a Bizottságot és a tagjelölt országokat, hogy proaktívan fogadjanak el intézkedéseket a tagjelölt országok mezőgazdasági földterületeinek és agrárágazatának az oligarchák általi és a külföldi átvétellel szembeni védelmére;*

## Módosítás 470

Danuta Maria Hübner

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
17 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **további pénzügyi** kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;

*Módosítás*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **többdimenziós** kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni; **hangsúlyozza, hogy az egydonoros Marshall Alaptól eltérően Ukrajnában a pénzeszközök számtalan nemzetközi forrásból fognak érkezni különféle, arra érdemes projektek számára; hangsúlyozza, hogy ezek a beruházások kapcsolódó pénzügyi kockázatokkal járnak; sürgeti, hogy ezt a folyamatot gondosan tervezzék meg, szervezzék meg, kövessék nyomon, és foglalják bele egy jól kialakított, egyedi jogalkotási keretbe, amely korrupció- és csalásbiztos;**

Or. en

**Módosítás 471**

**Gwendoline Delbos-Corfield, Thomas Waitz**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
17 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása további pénzügyi kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;

*Módosítás*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása további pénzügyi kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni; **e tekintetben kéri az Ukrajna-eszköz létrehozásáról szóló rendelet gyors elfogadását is, amely eszköz Ukrajnát a fenntartható, inkluzív és átlátható újjáépítéséhez és helyreállításához kapcsolódó módon támogatja a csatlakozás felé vezető úton;**



**Módosítás 472**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**17 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **további pénzügyi kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;**

*Módosítás*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása **olyan probléma, amellyel Ukrajnának és Oroszországnak kell megbirkóznia, és amelynek semmi köze az e folyamatba bevonandó európai adófizetők közvetlen vagy közvetett érdekeihez;**

**Módosítás 473**  
**Miriam Lexmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**17 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása további pénzügyi kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni;

*Módosítás*

17. kiemeli, hogy Ukrajna újjáépítése és háború utáni helyreállítása további pénzügyi kihívást jelent, amelyet a nemzetközi erőfeszítések tágabb összefüggésében kell kezelni, **együttműködve a hasonlóan gondolkodó partnerekkel;**

**Módosítás 474**  
**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**

## 17 a bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**17a. elítéli, hogy a megoldatlan kétoldalú és regionális vitákat arra használják, hogy blokkolják vagy jelentősen késleltessék a tagjelölt országok csatlakozási folyamatát és azt, hogy e viták rendezésére és eldöntésére hivatalos mechanizmusokat fogadjanak el e viták uniós csatlakozástól független rendezésének támogatása érdekében, mivel ez gátolhatja az európai szakpolitikák végrehajtását és gyengítheti az EU regionális és globális befolyását; emlékeztet arra, hogy a tagjelölt országokat azon érdekeik alapján kell megítélni, hogy megfelelnek az objektív csatlakozási kritériumoknak, ideértve az EU-val kapcsolatos reformok végrehajtását, valamint a közös kül- és biztonságpolitikával való politikai összehangolást, például az Oroszország Ukrajnával szemben indított agresszív háborúját követően elfogadott álláspontok és korlátozó intézkedések terén;**

Or. en

## Módosítás 475

Helmut Scholz, Stelios Kouloglou

## Állásfoglalásra irányuló indítvány 17 a bekezdés (új)

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**17a. rámutat arra, hogy az integráció nem csak a nemzetállamok intézményi szintjén következik be; hangsúlyozza, hogy szükséges előmozdítani a tagállamok és a tagjelölt országok civil társadalmának integrációját nem kormányzati intézmények, testvérvárosi programok és kulturális cserék támogatásával; kiemeli e tekintetben, hogy ebbe a folyamatba**

*fontos bevonnai a Régiók Bizottságát és az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságot;*

Or. en

**Módosítás 476**  
**Victor Negrescu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**17 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

*17a. kiemeli, hogy az előcsatlakozási pénzeszközöket növelni kell a tagjelölt országokban az életszínvonal emelése és közösségek fejlesztése érdekében;*

Or. en

**Módosítás 477**  
**Bernhard Zimniok**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány**  
**18 bekezdés**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

18. *üdvözi* a Bizottság bővítést megelőző politikával *és a finanszírozás felülvizsgálatával* kapcsolatos munkáját, és kéri *a bővítés következményeinek alapos hatásvizsgálatát;*

18. *aggodalommal veszi tudomásul* a Bizottság bővítést megelőző politikával kapcsolatos, *az elmúlt 25 évben végzett* munkáját, és kéri, *hogy alakítsanak ki egy külön, tagállamok vezette vizsgálatot, hogy teljeskörűen kivizsgálják a pénzeszközök Bizottság általi, az európai bővítés címén történő elköltését;*

Or. en

**Módosítás 478**  
**Sandro Gozi, Max Orville**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
18 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**18a. rámutat a 48. cikk (2) bekezdése szerinti, függőben lévő eljárásra és a Szerződések módosítására irányuló javaslataira; kéri az Európai Tanácsot és elnökét, hogy egyezzenek bele e módosítások megvizsgálásába és egy konvent összehívásába; hangsúlyozza, hogy e konventet a lehető leghamarabb meg kell tartani az új parlamenti megbízatás kezdetét követően, de legalábbis kellő időben annak biztosításához, hogy a módosított uniós intézményi keret jogilag hatályba lépjen az EU kilátásba helyezett bővítése, azaz 2030 előtt;**

Or. en

**Módosítás 479**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
18 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**18a. kéri, hogy növeljék az előcsatlakozási támogatás következetességét, hatékonyságát és átláthatóságát, egyértelműen tükrözve az alapvető területekre vonatkozó prioritásokat az IPA III finanszírozás elosztásában; kéri különösen szigorúbb és végrehajtható elszámoltathatóság bevezetését e finanszírozás elköltését illetően; kéri továbbá, hogy javítsák az uniós finanszírozás és a bővítési országokban jelentkező, kézzelfogható eredményeinek láthatóságát;**

Or. en

**Módosítás 480**

**Petras Auštrevičius, Klemen Grošelj, Hilde Vautmans, Ramona Strugariu**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
18 a bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**18a. támogatja egy hatékony, EU által támogatott konfliktuskezelési és mediációs mechanizmus létrehozását a bővítés keretein kívül, e mechanizmus célja a megbékélés és a kétoldalú problémák megoldása a csatlakozásra váró országokban, továbbá annak elősegítése, hogy végleges és kötelező megoldást találjanak és valósítsanak meg a regionális és kétoldalú vitákban és a múlt örökségeit illetően;**

Or. en

**Módosítás 481**

**Thijs Reuten, Tonino Picula, Matjaž Nemeč, Attila Ara-Kovács, Juozas Olekas, Raphaël Glucksmann**

**Állásfoglalásra irányuló indítvány  
18 b bekezdés (új)**

*Állásfoglalásra irányuló indítvány*

*Módosítás*

**18b. kéri, hogy stratégiaileg alkalmazzanak célzott, világos előrehaladási referenciaértékeken alapuló feltételrendszert, amely jutalmazza a reformokat és szankcionálja a visszaesést vagy az előrehaladás tartós hiányát;**

Or. en